

4.10.2005, Paris

Format poročila

Vprašalnik

Vsebina

Napotki za izpolnjevanje vprašalnika	1
Okrajšave.....	2
Podatki o izvoru in pripravi poročila	3
1. DEL: SPLOSNI DEL	5
A. Uvod	6
B. Splošne obveznosti iz Alpske konvencije	8
I. 2. odst. 2. člena črka a AK – Splošne obveznosti na področju prebivalstva in kulture	8
II. 2. odst. 2. člena črka b AK – Splošne obveznosti na področju urejanja prostora	11
III. 2. odst. 2. člena črka c AK – Splošne obveznosti na področju varstva zraka	15
IV. 2. odst. 2. člena črka d AK – Splošne obveznosti na področju varstva tal	17
V. 2. odst. 2. člena črka e AK – Splošne obveznosti na področju vodnega gospodarstva	21
VI. 2. odst. 2. člena črka f AK – Splošne obveznosti na področju varstva narave in urejanja krajine	25
VII. 2. odst. 2. člena črka g AK – Splošne obveznosti na področju hribovskega kmetijstva	32
VIII. 2. odst. 2. člena črka h AK – Splošne obveznosti na področju gorskega gozda.....	36
IX. 2. odst. 2. člena črka i AK – Splošne obveznosti na področju turizma in prostega časa	39
X. 2. odst. 2. člena črka j AK – Splošne obveznosti na področju prometa	44
XI. 2. odst. 2. člena črka k AK – Splošne obveznosti na področju energije	49
XII. 2. odst. 2. člena črka l AK – Splošne obveznosti na področju ravnanja z odpadki	57
C. Obveznosti iz Alpske konvencije, ki veljajo za vse izvedbene protokole	59
D. Dodatna vprašanja	71
2. DEL: POSEBEN DEL V ZVEZI S POSEBNIMI OBVEZNOSTMI IZ PROTOKOLOV	72
D. Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju hribovskega kmetijstva (Protokol z dne 20.12.1994)	72

Napotki za izpolnjevanje vprašalnika

Vprašanja, na katera je potrebno odgovoriti, so na sivem ozadju. Pri vprašanjih, na katera je potrebno odgovoriti s križcem, bi se morali načelno izogibati dodatnim tekstovnim komentarjem. Pri posameznih vprašanjih je, na primer zaradi regionalnih ali občinskih posebnosti, lahko smotrno, da se na vprašanje odgovori fleksibilneje, in ne samo s križcem pri enem izmed ponujenih možnih odgovorov. Če pa bi se pri izpolnjevanju vprašalnika vseeno pojavile težave, skušajte čim boljše odgovoriti na vsakokratno vprašanje. Na takšne težave lahko nato opozorite v rubriki „Prostor za morebitne dodatne opombe“.

Odgovori v vprašalniku bi morali posredovati čim obsežnejši pregled udejanjanja Alpske konvencije in njenih protokolov.

Formulacija vprašalnika sledi načelno formulacijam Alpske konvencije in njenih protokolov. Vprašanja, ki se nahajajo v vprašalniku, ne spreminjajo obveznosti, ki za pogodbenice izhajajo iz Alpske konvencije in njenih protokolov.

Informacije, ki jih pogodbenica, ki izpolnjuje vprašalnik, uvršča med zaupne, je potrebno pri izpolnjevanju vprašalnika označiti kot takšne.

Vprašanja se nanašajo vedno na pogodbenico, ki izpolnjuje vprašalnik, in na njeno območje oziroma na alpski prostor na njenem območju. Za alpski prostor se smatra območje veljavnosti Alpske konvencije v skladu s 1. členom Alpske konvencije.

Pogodbenica, ki izpolnjuje vprašalnik, se v vprašalniku navaja kot „dežela“. Zaradi poenostavitve smo se odpovedali posebni oznaki za Evropsko skupnost. Oznaka „dežela“ velja za potrebe tega vprašalnika ustrezno tudi za Evropsko skupnost.

Okrajšave

Uporabljajo se naslednje okrajšave:

AK	Konvencija o varstvu Alp (Alpska konvencija)
Protokol Hribovsko kmetijs-tvo	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju hribovskega kmetijstva
Protokol Gorski gozd	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju gorskega gozda
Protokol Varstvo tal	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju varstva tal
Protokol Energija	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju energije
Protokol Varstvo narave in urejanje krajine	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju varstva narave in urejanja krajine
Protokol Urejanje prostora in trajnostni razvoj	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju urejanja prostora in trajnostnega razvoja
Protokol Turizem	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju turizma
Protokol Promet	Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju prometa

Podatki o izvoru in pripravi poročila

Ime pogodbenice	FRANCIJA
-----------------	----------

Navedite nacionalni kontaktni organ:	
Ime nacionalnega kontaktnega organa	Ministrstvo za ekologijo in trajnostni razvoj
Ime in naziv odgovorne osebe	Ines de Souza Pomočnica direktorja za okolje Ministrstvo za zunanje zadeve
Naslov	37 quai d'Orsay 75700 Paris 07 SP
Telefonska številka	33 (0) 1 43 17 44 60
Številka faksa	33 (0) 1 43 17 57 45
Elektronski naslov	Ines de SOUZA@diplomatie.gouv.fr

Podpis osebe, odgovorne za oddajo poročila	Georges RIBIERE Generalna Inšpekcija za okolje
Datum oddaje poročila	25. september 2005

Navedite sodelujoče ustanove (npr. nevladne organizacije, teritorialne skupnosti, znanstvene ustanove).
Centralne službe in službe po celem teritorju Ministrstva za ekologijo in trajnostni razvoj, Ministrstva za promet, opremo in turizem in morje, Ministrstva za ekonomijo, finance in industrijo. Nacionalni parki Ecrins, Vanoise in Mercantour

1. del: Splošni del

Opomba: Na vprašanja v Splošnem delu morajo odgovoriti vse pogodbenice Alpske konvencije.

Navedite pri protokolih, katerih pogodbenica je vaša dežela, datum ratifikacije (oziroma sprejetja ali odobritve) in datum pričetka veljave ustreznega protokola/ustreznih protokolov v vaši deželi. (Datum navedite kot v naslednjem primeru: 01. januar 2003)		
Ime protokola	Ratifikacija ¹ dne	Velja od
Protokol Urejanje prostora in trajnostni razvoj	19. maj 2005	
Protokol Varstvo tal	19. maj 2005	
Protokol Varstvo narave in urejanje krajine	19. maj 2005	
Protokol Hribovsko kmetijstvo	15. november 2005	
Protokol Gorski gozd	19. maj 2005	
Protokol Turizem	19. maj 2005	
Protokol Promet	19. maj 2005	
Protokol Energija	19. maj 2005	
Protokol Reševanje sporov	15. november 2005	

Če vsi protokoli še niso bili ratificirani ² , navedite zakaj in kdaj je mogoče pričakovati ratifikacijo nadaljnjih protokolov.

¹ Oziroma sprejetje ali odobritev.

² Oziroma sprejeti ali odobreni.

A. Uvod

1. Kakšen je delež (v %) alpskega prostora v celotni površini vaše dežele?	21, 4 %
--	---------

2. Kakšen je bruto domači proizvod vaše dežele v alpskem prostoru?	Okoli 60 milijonov evrov
--	--------------------------

3. Kakšen je delež (v %) bruto domačega proizvoda v alpskem prostoru vaše dežele v celotnem bruto domačem proizvodu vaše dežele?	Okoli 4 %
--	-----------

4. Kakšen je pomen Alpske konvencije in njenih protokolov za vašo deželo?
Konvencija s svojimi protokoli krepi nacionalno politiko v Alpah, v prid katere so so delovale vse zaporedne francoske vlade, zlasto po enoglasnem sprejetju Zakona o gorah leta 1985. Ta politika vrednoti prednosti gora, ki jih poskuša združiti z gospodarskimi interesi, in zaščititi ogroženo naravno dediščino. Z inštitucijami, ki jih je vzpostavil ta zakon na celoti alpskega območja, se zavzema za razvoj, ki spoštuje okolje, in to z aktivnim sodelovanjem vseh akterjev.

5. Ali obstajajo sodne in upravne odločitve, ki se nanašajo na Alpsko konvencijo in protokole, ki jih je vaša dežela ratificirala (oziroma pravni predpisi, ki uresničujejo obveznosti iz njih)?

Da		Ne	X
----	--	----	---

Če je odgovor da, navedite pravna področja, na katerih so sprejeli takšne odločitve, in nekaj zglednih odločitev.

--

6. Na kratko opišite, kaj ste do sedaj storili in kaj načrtujete za spodbujanje uresničevanja ciljev Alpske konvencije in protokolov, ki veljajo v vaši deželi?

(Tukaj lahko poročate tudi o drugih splošnih dejavnostih, ki so povezane z Alpsko konvencijo, vendar presegajo obveznosti iz Alpske konvencije, ali pa o dejavnostih in programih, ki spodbujajo uresničevanje ciljev Alpske konvencije zunaj vaše dežele.)

Nacionalne politike urejanja prostora, tiste, ki so namenjene goram, ruralnim površinam in okolju (varstvo območij, krajine, biotopov, rastlinstva in živalstva, narodnih parkov), tako kot politike na nivoju lokalnih skupnosti in lokalnih akterjev sodelujejo, in to tako v alpskem kot v drugih gorovjih, pri izvajanju ciljev alpske konvencije.

Alpsko omrežje zaščitenih krajev (RAEP), ki sta ga uvedli Francija in Slovenija od leta 1994, predstavlja glavno in specifično francosko pobudo pri uresničevanju Alpske konvencije, in to zlasti njenega protokola Varstvo narave. Nacionalni park Ecrins igra od leta 1995 vlogo nosilca omrežja, ki je nujno potrebno za dobro delovanje in koordinacijo celote akterjev, ki pri tem sodelujejo.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

--

B. Splošne obveznosti iz Alpske konvencije

I. 2. odst. 2. člena črka a AK – Splošne obveznosti na področju prebivalstva in kulture

2. odst. 2. člena črka a AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, ki so navedeni v 1. odstavku, posegle po primernih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih:

a) Prebivalstvo in kultura – s ciljem spoštovanja, ohranjanja in podpiranja kulturne in družbene samobitnosti avtohtonega prebivalstva ter zagotavljanja njegove življenjske osnove, še posebno poselitve in gospodarskega razvoja, ki sta znosna okolju ter pospeševanja medsebojnega razumevanja in partnerskega vedenja med alpskim in zunajalpskim prebivalstvom“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka a AK. Če ni ustreznih pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasnite, zakaj ne.

- Zakon z dne 9. januarja 1985 o razvoju in varstvu gora, ki se imenuje tudi “Zakon o gorah”, uzakonjuje te orientacije (členi od 1 do 10) in to tako za Alpe kot za vsa gorska območja francoskega teritorija.
- Prvi člen Zakona o gorah še posebej odloča : “ Francoska republika priznava gorsko območje kot ozemeljsko celot, katere pravičen in trajnostni razvoj predstavlja cilj nacionalnega interesa... [ta razvoj] mora omogočiti hribovski družbi razvoj brez ostrega preseka z njeno preteklostjo in njenimi tradicijami in to tako, da obdrži in obnavlja svojo kulturo in svojo identiteto.”
- Člen številka 55 Zakona o gorah predvideva v gorskem območju delovanje trgovin, obrtnih storitev in zdravstvene pomoči, ki so nujno potrebne za vsakdanje življenje prebivalcev in vzdrževanje lokalnega življenja.
- Člen številka L 113-1 Ruralnega kodeksa določa : “ Hribovsko kmetijstvo, pašništvo in gorski gozd, ki sodelujejo pri proizvodnji, zaposlovanju, varstvu tal, varstvu krajine, pri upravljanju in razvoju bioraznolikosti, so priznana v imenu splošnega interesa kot osnovne dejavnosti hribovskega življenja in kot najpomembnejši upravljalci gorskega območja.

2. Kakšne ukrepe ste sprejeli za spoštovanje, ohranitev in/ali spodbujanje kulturne in družbene samobitnosti stalnega prebivalstva v Alpah?

- Specifične hribovske inštitucije (Nacionalni gorski svet in odbori za gorovje), ki so bile ustanovljene z Zakonom o gorah, državne službe (ministrstva, DATAR, prefekti in gorski komisarji), lokalne skupnosti in združenja se ukvarjajo z dosjeji in uresničujejo politike, ki so namenjene prebivalcem gorskih območij.
- Francija je - v okviru mednarodnega leta gora iz leta 2002, ki ga je določilo ZN – organizirala labelizacijo projektov in pomembno uresničevanje kulturne, socialne, ekonomske in okoljevarstvene identitete različnih gorskih gorovij. Lavreati so bili deležni regionalne, nacionalne in mednarodne promocije.

3. Kakšne ukrepe ste sprejeli za zagotavljanje eksistenčnih osnov stalnega prebivalstva v Alpah, predvsem za okoljsko sprejemljivo poseljevanje in gospodarski razvoj?

- Francija sodeluje pri ukrepih pomoči Evropski uniji za projekte v gorskih regijah (cilj 2).
- Država in lokalne oblasti so se leta 2003 na Medministrskem svetom za urejanje prostora angažirali, da obdržijo javne storitve v gorskih območjih (in to še posebej šolo in pošto) in dostop do komunikacijskih omrežij, zlasti mobilnega telefona.
- Od leta 2005 so bili sprejeti ukrepi defiskalizacije ponudbe socialnih stanovanj za sezonske delavce in ukrepi za zaposlovanje v gorskem območju.
- Vsako leto Nacionalni sklad za urejanje in razvoj prostora nameni del svojih finančnih sredstev razvoju gorskih območij in obstanku njenega prebivalstva.

4. Kakšne ukrepe ste sprejeli za spodbujanje medsebojnega razumevanja in partnerskega odnosa med alpskim in zunajalpskim prebivalstvom?

- Organizacija Svetovnega gorskega foruma v Parizu in v Chamberyju leta 2002 pod pokroviteljstvom Združenja svetovnega gorskega prebivalstva.
- Organizacija kolokvijev, razstav in oglaševalska akcija, in to na regionalnem ali na nacionalnem nivoju.
- Izmenjave ali pobratenja med mesti
- Zimske kolonije za mestne otroke

Prostor za morebitne dodatne opombe:

Od leta 1973 vodi država s pomočjo lokalnih oblasti specifično politiko v prid hribovskemu območju, ki poskuša ovrednotiti lastne prednosti teh območij, uravnovežiti naravne pomanjkljivosti pri razvoju gorskega sveta, finančno podpreti opremo in načrte ter priznati hribovsko specifičnost, ki je povezana z bogastvom tega okolja, krajine in lastne kulture vsakega gorovja. Zakon o gorah iz leta 1985, ki je bil spremenjen leta 2005, pravno potrjuje to politiko in to priznanje.

II. 2. odst. 2. člena črka b AK – Splošne obveznosti na področju urejanja prostora

2. odst. 2. člena črka b AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za doseg ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

b) Prostorsko načrtovanje – s ciljem zagotavljanja varčne in preudarne rabe ter zdravega
usklajenega razvoja celostnega prostora. Pri tem se posebej upošteva nevarnosti naravnih
katastrof, preprečuje preveliko ali premajhno rabo ter ohranja oziroma obnavlja naravne ži-
vljenjske prostore. Zato sta potrebni celovita spoznava in ocena potreb po rabi, daljnovidno
integralno načrtovanje in določitev iz tega izhajajočih ukrepov“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka b AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

Celoten prostor

- Uravnotežen razvoj nacionalnega prostora (členi številka 1 do 3 orientacijskega zakona
na področju urejanja in trajnostnega razvoja prostora (LOADDT) z dne 25. junija 1999)
- Daljnovidno in celostno načrtovanje : sheme skupnih storitev in regionalne sheme ure-
janja in trajnostnega razvoja prostora (členi številka 3 in 5 zakona LOADDT)
- Usklajevanje norm : prepis v urbanistične dokumente (urbanistični kodeks)

Gore

- Uravnotežen razvoj gorskega prostora (člen številka 1 spremenjenega Zakona o gorah)
- Določitev in ocena potreb rabe alpskega prostora : s tem se ukvarjajo gorske inštitucije
(Nacionani gorski svet in odbor alpskega gorovja), predstavniki prebivalstva (nacionalno
združenje gorskih predstavnikov) tako kot kulturna in okoljevarstvena združenja.
- Usklajevanje norm : specifični okvir za gorski urbanizem (urbanistični kodeks)

2. Ali se določitve za trajnostni razvoj in vzdržno prostorsko planiranje za povezana območja
opredeljujejo z načrti in/ali programi prostorskega planiranja oziroma trajnostnega razvoja?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor ne, navedite kako drugače? Če je odgovor da, navedite primere.

Celoten prostor

- Globalni in medregionalni dogovorjeni pristop : medregionalne sheme urejanja in razvoja prostora (člen številka 6 zakona LOADDT)
- Splošne orientacije organizacije medregionalnega prostora : sheme prostorske povezanosti vključujejo načrt urejanja in trajnostnega razvoja

Gore

- Strateška politika gorovij : medregionalna shema urejanja in razvoja gorovij (člena številka 9bis Zakona o gorah)
- Udejavljanje politike : medregionalna konvencija urejanja in razvoja gorovij (člena številka 9bis Zakona o gorah)
- Prostorska direktiva na področju urejanja pokrajine Alpes-Maritimes : dekret iz dne 2. decembra 2003
- Prostorska direktiva na področju urejanja pokrajine Alpes du Nord je v izdelavi
- Posebni gorski predpisi za gorovja (Zakon o gorah)

3. Ali vsebujejo načrti in/ali programi prostorskega planiranja ali drugi ukrepi, sprejeti za varčno in racionalno rabo in zdrav usklajen razvoj celotnega prostora, predvsem naslednje?	Da	Ne
Podrobno razčiščevanje in presojo zahtevkov v zvezi z rabo	X	
Daljnovidno integralno planiranje	X	
Usklajevanje ukrepov, ki sledijo iz tega	X	
Če je odgovor da, kako se vključujejo ti vidiki?		
Načrti ali ustrezni programi (v glavnem : SCOT, DTA in navodila za gorovja) vsebujejo analizo v začetnem stanju, ki vključuje okoljevarstvena vprašanja na različnih stopnjah. Vsi programi ponujajo celostno planiranje. Sicer pa se upoštevajo samo SCOT, DTA in posebni gorski predpisi za gorovje.		

4. Ali se v mejnem območju prostorsko planiranje usklajuje z drugimi pogodbenicami?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, v kateri fazi planiranja in na kateri državni ravni?			
O dokumentih planiranja, ki so podvrženi okoljevarstveni presoji načrtov in programov (izhajajoč iz evropske direktive 2001-42 iz dne 27. junija 2001) se mora razpravljati čezmejno.			

5. Ali obstajajo posebni programi v alpskem prostoru, ki koristijo varstvu pred naravnimi nesrečami, predvsem pred visokimi vodami, padanjem kamenja, plazovi in usadi?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kateri?			
<ul style="list-style-type: none"> Varstvo pred naravnimi nesrečami : obnovitev gorskih terenov (zakona iz dne 4. aprila 1882 in iz dne 16. avgusta 1913). Država mora te terene kupiti, pogozditi in upravljati te pogozdene terene v sedmih alpskih departmajih, kar pomeni na 231 378 ha. Načrti varstva pred naravnimi nesrečami (zakon iz leta 1982 spremenjen leta 1995) : 378 predpisanih, 128 odobrenih (številke iz leta 2002) v Alpah. 			

Prostor za morebitne dodatne opombe:

Obveščanje javnosti ni organizirano na isti način, kar se tiče načrtov in programov SCOT, DTA ; posebni predpisi so podvrženi javni anketi. O konvencijah in medregionalnih shemah urejanja prostora in razvoja gorovja se razpravlja v okviru odbora za gorovja.

Samo SCOT in DTA so podvrženi okoljevarstveni oceni načrtov in programov in to po členu L 122-4 okoljevarstvenega kodeksa (transpozicija evropske direktive številka 2001-42 iz dne 27.junija 2001).

III. 2. odst. 2. člena črka c AK – Splošne obveznosti na področju varstva zraka

2. odst. 2. člena črka c AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

c) Ohranjanje čistega zraka – s ciljem drastičnega zmanjšanja emisij škodljivih snovi in obremenitev z njimi v alpskem okolju ter njihovega vnašanja od zunaj do mere, ki ni škodljiva za ljudi, živali in rastline“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitev 2. odst. 2. člena črka c AK. Če ni ustreznih pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasnite, zakaj ne.

- Nacionalni program zmanjšanja emisij (ministrska odločitev iz dne 8. julija 2003) izvajanja direktive 2001/81/EU na področju nacionalnih pragov emisij (NOx, SO2, COV in NH3) povezan s protokolom iz Goteborga in s konvencijo v Ženevi o čezmejnem onesnaževanju zraka.
- Dekret 2001-449 iz dne 25. maja 2001 na področju načrtov zaščite zraka in mer, ki se jih izvaja za zmanjšanje emisij virov onesnaževanja zraka pri izvajanju direktive 96/62/EU v zvezi s presojo in upravljanjem kakovosti zraka.

2. Ali ste sprejeli posebne ukrepe za znižanje emisij škodljivih snovi in obremenitev z njimi v alpskem prostoru na mero, ki ni škodljiva za ljudi, živali in rastline?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, katere?

Načrt zaščite zraka v pripravi v regiji Rhône-Alpes (aglomeracije iz Grenobla, Lyon in Saint-Etienne) in regiji Provence-Alpes-Côte d'Azur (departmaji Bouches du Rhône, Var in Alpes-Maritimes, tako kot v aglomeraciji Avignon).

3. Ali ste sprejeli posebne ukrepe za zmanjšanje transporta škodljivih snovi od zunaj na mero, ki ni škodljiva za ljudi, živali in rastline?

Da		Ne	X
----	--	----	---

Če je odgovor da, katere?

Kljub temu pa je mogoče, da so mejne države sprejele določeno število ukrepov v okviru tu omenjenih mednarodnih dokumentov (direktiva 2001/81/EU, protokol iz Goteborga in direktiva 96/62/EU)

Prostor za morebitne dodatne opombe:

IV. 2. odst. 2. člena črka d AK – Splošne obveznosti na področju varstva tal

2. odst. 2. člena črka d AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za doseg ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

d) Varstvo tal – s ciljem zmanjševanja kvantitativnega in kvalitativnega poškodovanja tal,
še posebno z uporabo za tla neškodljivih kmetijskih in gozdarskih proizvodnih postopkov,
varčnim ravnanjem z zemljiščem in tlemi, zajezitvijo erozije kot tudi z omejitvijo zaprtja
tal,“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka d AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

- Dekret št. 2005-117 z dne 7. februarja 2005 (uradni list 12/02/2005), na področju zaščite
pred erozijo, ki spreminja ruralni kodeks in izvaja „zakon tveganj“ št. 2003 – 699 z dne
30. julija 2003 na področju zaščite pred tehnološkimi in naravnimi tveganji in na podro-
čju plačitve škode (Uradni list 31/07/2003).
- Pogoj Skupne kmetijske politike (SKP/PAC) (izvajanje pravilnika EU št. 1782/2003) :
dobri kmetijski in okoljevarstveni pogoji (DKOP/BCAE) – dekret 2004 – 1429 z dne
23/12/2004 na področju pravilnika pri upravljanju kmetij in dobrega kmetijskega in okol-
jevarstvenega vodenja, ki pogojuje princip nekaterih ukrepov podpore v prid kmetov, pri
čemur spreminjajo ruralni kodeks.

2. Ali spodbujate varčno ravnanje s tlemi?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
- biološko kmetijstvo			
- integrirano kmetijstvo			
- kmetijsko-okoljevarstveni ukrepi v okviru pravilnika za ruralni razvoj			

3. Ali omejujete trajno izgubo tal zaradi prometnih površin in stavbnih objektov?			
Da		Ne	
Če je odgovor da, kako?			

4. Ali spodbujate uporabo kmetijskih in gozdarskih proizvodnih postopkov, ki ne obremenjujejo tal?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
<p>- kmetijsko-okoljevarstveni ukrepi, ki sestavljajo Pogodbo trajnostnega kmetijstva (PTK/CAD), orodje razvoja večnamenskosti kmetijstva. Ta princip temelji na prispevku kmetije pri zaščiti naravnih virov, namembnosti in upravljanju ruralnega prostora, zlasti glede na boj proti eroziji in zaščiti kakovosti tal.</p> <p>Primeri tipičnih ukrepov :</p> <ul style="list-style-type: none"> - sprememba ornih površin v ekstenzivne pašnike - preusmeritev ornih površin v začasni travnik - nasadi in vzdrževanje živih mej 			

5. Ali sprejemate ukrepe za zajezitev erozije?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kakšne?			
<ul style="list-style-type: none"> • Varstvo pred naravnimi nesrečami : obnovitev gorskih terenov (zakona z dne 4. aprila 1882 in z dne 16. avgusta 1913) država mora kupiti te terene, pogozditi in upravljati te pogozdene terene v sedmih alpskih departmajih kar pomeni na 231 378 hektarih. • Načrti varstva pred naravnimi nesrečami (zakon iz leta 1982, spremenjen leta 1995) : 378 predpisanih, 128 odobrenih (številke iz leta 2002) v Alpah. 			

- Ponovni nasad trave na terenih nekaterih zimskih športnih centrov.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

V. 2. odst. 2. člena črka e AK – Splošne obveznosti na področju vodnega gospodarstva

2. odst. 2. člena črka e AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

e) Vodno gospodarstvo – s ciljem ohranjanja ali obnove zdravih vodnih sistemov, še po-
sebnost z ohranjanjem čistoče vodovja, sonaravno gradnjo hidroelektrarn in s takim izkoriš-
čanjem vodne sile, ki v enaki meri upošteva interese ohranjanja avtohtonega prebivalstva in
ohranjanja okolja“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitev 2. odst. 2. člena črka e AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

Sistem dovoljenja in napovedi, ki temelji na principu globalnega in uravnoveženega upravljanja z
vodnimi viri in vodnim okoljem (členi L.211-1 in 2 kodeksa okolja), omogoča določitev predpi-
sov, ki težijo k zmanjšanju ali kompenzaciji pomembnih vplivov, ki jih imajo hidroelektrarne na
vodne sisteme (členi L.214-1 do L.214-6 kodeksa okolja in dekreti št. 93-742 in 743 z dne 29
marca 1993), in to pod nadzorom administrativnega in kazenskega sodnika, ki lahko brez posre-
dovanja koga drugega, v primeru pomanjkanja, uveljavita potrebne ukrepe, pri čemer velja tudi
obnovitev stanja inštalacij.

2. Ali sprejemate primerne ukrepe za ohranitev čistoče voda, vključno z ukrepi za odvajanje o-
dpadnih voda na celotnem območju?

Da

X

Ne

Če je odgovor da, kakšne?

Francoska država v svojih departmajih, ki jih pokriva Alpska konvencija, izvaja evropsko direk-
tivo 91/271 o odpadnih mestnih vodah. Občine z več kot 2000 prebivalcev morajo vzpostaviti v
svojih aglomeracijah omrežje zbiranja in postaje za čiščenje odpadnih voda, medtem ko občine z
manj kot 2000 prebivalcev ustrezno upravljajo z vodo. Cilji kakovosti so definirani za vsak vo-
dotok posebej. Tako se lahko določi največja dovoljena mera za odvajanje po čiščenju. Nepos-
redno odvajanje brez čiščenja vode je prepovedano.

Po drugi strani pa je PMPOA definiral del območij, ki jih pokriva konvencija kot prednostna
območja. Kadar so tveganja nesnage in bakteriološke zastrupitve, ki jih povzročajo živalske od-
plake, velika, se lahko nameni pomoč rejcem teh območij za izboljšavo zbiranja teh odplak in

pogojev za uporabe. Tako se lahko izognemo tveganjem.

3. Obstajajo predpisi, ali sprejemate posebne ukrepe za zavarovanje izvirov pitne vode?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kateri oziroma katere?			
Člen L 1321-2 kodeksa Zdravstvene službe uveljavlja - poleg ukrepov iz Kodeksa za okolje na področju vodnega gospodarstva – z deklaracijo splošne koristi, zaščitne pasove okoli virov pitne vode, da bi jih obvarovali pred morebitnim onesnaženjem. Ta neposredni zaščitni pas mora biti v lasti občin, pri čemer morajo biti vse vrste inštalacij, gradbenih del in dejavnosti, ki bi lahko škodovala kakovosti vode, prepovedane ali urejene s pravilnikom v tem zaščitnem pasu.			

4. Ali izvaja vaša dežela sonaravne vodogradbene ukrepe?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
Predstavnik države na lokalnem nivoju (prefekt departmaja) preko svojih specializiranih služb nadzoruje vodogradbene operacije, ki bi lahko škodile vodnim sistemom; po potrebi ne izda dovoljenja ali pa uveljavi ukrepe za izboljšanje pomankljivosti teh sistemov. V primeru njegove neuspešnosti je pred ustrezno sodno oblastjo odgovorna država.			

5. Ali upoštevate interese stalnega prebivalstva v postopkih odločanja?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
Kadar se preseže vnaprej določen prag nomenklature, se pripravi javno anketo, tako da se lahko vse osebe, ki jih to zanima, seznanijo s tem primerom. V tem dosjeju so, glede na pomembnost operacije in posledično tveganja za vodne sisteme, navedene študije vplivov, stanje vpliva in dokument o posledicah vodogradbenih inštalacij, katere pomanjkljivosti so lahko vzrok za ustavitve operacije.			

6. Ali obstajajo predpisi in stimulacije za okolju prijazno rabo vodne energije?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kateri oziroma kakšne?			
<p>Poleg prej opisanih predpisov policije so v osnutku zakona na področju vode in vodnega okolja, ki ga je senat odobril po prvem branju aprila lansko leto, predvidene dejatve za ovire na vodotokih in skladiščenje vode v obdobjih najnižjega stanja vodnega toka.</p>			

Prostor za morebitne dodatne opombe:

VI. 2. odst. 2. člena črka f AK – Splošne obveznosti na področju varstva narave in urejanja krajine

2. odst. 2. člena črka f AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za doseg ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

f) Varstvo narave in krajinska nega – s ciljem takega varovanja in negovanja, po potrebi pa
tudi obnavljanja narave in krajine, ki naj trajno zagotavlja sposobnost delovanja ekosiste-
mov, ohranja živalstvo in rastlinstvo, vključno z njunim življenjskim okoljem, sposobnost
obnavljanja in trajnega ustvarjanja naravnih dobrin ter različnost, svojevrstnost in lepoto
narave in krajine v njuni celoti“.

1. Navedite pravne predpise, ki udeležujejo določitev 2. odst. 2. člena črka f AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udeležujejo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

Poleg obstoječih zakonov se vsaj delno sledi naslednjim orientacijam :

- Zakon z dne 22.julija 1960 o narodnih parkih, še posebej člen L331-3 iz Kodeksa o okol-
ju. Novi osnutek zakona o narodnih parkih, ki ga je v mesecu maju 2005 odobril Svet
ministrov, predvideva možnost delovanja in izvajanja ukrepov za zagotavljanje obnove
poškodovanih ekosistemov, ali pa preprečuje škodljiv razvoj naravnih okolij. V Franciji
obstaja sedem narodnih parkov, ki predstavljajo 1% vsega ozemlja.
- Člen L. 350-1 iz Kodeksa okolja predvideva, da država sledi direktivam o zaščiti in
vrednotenju krajine na izjemnem ozemlju.
- Člen L-322 iz Kodeksa okolja o Konzervatoriju obalnega pasu in jezerskih bregov. Nalo-
ga tega javnega zavoda je zlasti zemljiška politika ohranitve obalnega pasu in spoštovan-
ja naravnih lokacij in ekološkega ravnovesja. Naloga tega konzervatorija, ki obravnava
tokove vode s površine večjo od 1000 ha, vključuje tudi alpsko gorovje.
- Člen L. 332-1 iz Kodeksa okolja vključuje klasifikacijo določenih delov ene ali več občin
v naravni rezervat, kadar je treba med drugim ohraniti živalstvo in njegovo živlensko
okolje pred spremembami, ki bi lahko povzročile njihovo poslabšanje. Vsega skupaj ob-
staja 156 naravnih rezervatov (od katerih 500 000 ha v Gvijani).
- Naravne lokacije so vpisane ali klasificirane glede na njihovo krajinsko vrednost (člen L.
341-1 in naslednji iz Kodeksa o okolju kot tudi člen L. 342-1 o ostalih zaščitenih lokaci-
jah).
- Naravni pokrajinski parki delno izvajajo naslednje določbe : člen L. 333-1 in L. 333-2 iz
Kodeksa okolja. Poleg zaščite naravne dediščine ima to orodje, ki je v pristojnosti regij
(Sveti regij), tudi nalogo, da skrbi za trajnostni razvoj ozemlja čeprav ni specifičnega in

obvezujočega pravilnika kot v narodnih parkih. Pač pa je lahko posamezni teritorij izgubi svojo klasifikacijo, če se ne spoštuje orientacije listine njenega teritorija.

- Zakon iz dne 18. julija 1985 omogoča departmajskim svetom uvedbo departmajske takse za občutljiva naravna območja (TDENS). Ta taksa, katere stopnja se giblje med 0 in 2% cene gradnje, omogoča departmajem, da kupujejo in vzdržujejo zelene površine, občutljiva območja in kulturno krajino. Dve tretjini vseh departmajev je glasovalo za to takso, med katerimi so bili vsi francoski alpski departmaji.

2. Katere izmed naslednjih, samo kot primer navedenih, ukrepov ste izvedli za zavarovanje narave in krajine? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)

Ponovna vzpostavitev posebnih naravnih in sonaravnih strukturnih prvin krajine, biotopov, ekosistemov in tradicionalnih kulturnih krajin, kolikor je to mogoče	X
Načrtna uporaba subvencijskih in spodbujevalnih ukrepov za kmetijstvo in gozdarstvo ter druge uporabnike tal	X
Vzpostavljanje območij, v katerih imata varstvo narave in krajine prednost pred drugimi dobrinami	X
Povezovanje življenjskih prostorov	X
Drugi	

Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.

- V narodnih parkih se občasno določi ukrepe, kot v primeru parka Vanoise, kjer program urejanja prostora predvideva obnavljanje zadovoljujočega stanja običajne biorazličnosti, in to zlasti na območjih poškodovanih pašnikov.
- Zakon o gorah iz leta 1985 predvideva določeno število določb za pospeševanja razvoja dejavnosti, a tudi ohranjanja občutljivih območij. Med različnimi kmetijsko-okoljevarstvenimi ukrepi obstajajo posebne pomoči, ki so namenjene gorskim predelom, kot na primer kompenzacijske odškodnine zaradi naravnega hendikepa, nagrade za pašnike, specifičnih dotacij za nastanitev mladih kmetov z povečanim pragom, kadar gre za gorsko območje...
- Narodni parki podpirajo kmetijske dejavnosti, da bi z ustrežno prakso zaščitili habitate, zvrsti, vodo in tla (pomoč pri kmetijsko-pašniških diagnozah, ...) V Alpah obstajajo 3 narodni parki in 22 naravnih rezervatov.
- Naravni pokrajinski parki v alpskih predelih s svojo dejavnostjo podpirajo kmetijstvo in gozdarstvo, kot na primer gozdarske teritorialne listine, ki imajo večnamensko poslanstvo.

- Integralni rezervati narodnih parkov so dober primer. Tak rezervat obstaja v parku Ecrins in se imenuje Lauvitel.
- Kadar ti biološki integralni rezervati, ki so jih ustanovili ONF (Državni urad za gozdarstvo), niso zaprti za javnost, delno sodelujejo pri tej volji ohranjanja prostora brez dejavnosti, ki bi ga lahko poškodovale, da bi lahko opazovali njegov razvoj.
- Krajinske direktive za zaščito in vrednotenje posameznih območij so prav tako del te strategije.
- Konvencija Ramsar (lokacija na jezeru Bourget) in Natura 2000, pri čemer je treba vedeti, da centralno območje alpskih narodnih parkov pokriva skoraj v celoti območja, ki jih določa Natura 2000, in delno ozemlje regionalnih naravnih parkov.
- Alpsko omrežje zaščitene območij, ki jih podpira Francija, omogoča omrežje celote habitatov območij z oznako „remarquables“ (izjemno).
- Ozemlja, ki so v lasti ali ki jih upravljajo departmajski sveti z departmajsko takso za občutljiva naravna območja.
- Poleg tega obstajajo razmišljanja o pojmu „ekoloških koridorjih“.

3. Katere izmed naslednjih, samo kot primer navedenih, ukrepov ste sprejeli za ohranitev živalskega in rastlinskega sveta, vključno z njunimi habitati? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)	
Sprejetje določil, ki predvidevajo presojo ukrepov in projektov, ki lahko pomembno ali trajnostno škodujejo življenjskim prostorom za živali in rastline.	X
Prepovedi ali predpisi za preprečevanje obremenitev in škodljivih vplivov na življenjske prostore za živali in rastline	X
Ustanavljanje narodnih parkov in/ali drugih zavarovanih območij	X
Določitev varstvenih območij in območij miru, v katerih imajo prosto živeče živalske in rastlinske vrste prednost pred drugimi interesi	X
Renaturacija prizadetih življenjskih prostorov	X
Prepoved odvzema zaščitene prosto živečih živali in rastlin in trgovina z njimi	X
Ponovno naseljevanje domorodnih vrst	X
Prepoved naseljevanja za živali in rastline na območja, kjer se že dalj časa niso pojavljale	X

Presoja tveganja pri vnašanju z genetsko tehniko spremenjenih organizmov v okolje	
Drugi	
Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.	

- Poleg pravilnika, ki se izvaja zlasti v narodnih parkih in odločb za naravne rezervate (od R. 249 do R. 249-21), obstajajo tudi študije vplivov in javne ankete, ki pod členom L-123-1 Kodeksa okolja predvideva, da se začne s takim postopkom, kadar zasebne ali javne osebe izvršijo ureditev ali gradbena dela, ki lahko vplivajo na okolje. Po drugi strani, postopek Natura 2000 prav tako omogoča ta tip nadzora. Lahko dodamo, da imajo tudi ZNIEFF, kadar ne nastopajo proti tretji osebi, določen ekološki interes. V tem primeru odločitev o dovoljenju pomembnih gradbenih del v tem območju ostaja problematična, še posebej, ker mora dosje za javno anketo vsebovati informacijo o vplivu, tako da se obveščajo o morebitni škodi, ki jo lahko povzroči ta projekt.
- Člen L. 411-1 Kodeksa okolje predvideva določeno število odločb za ohranitev biološke dediščine in to na kakršnem koli ozemlju. Kadar obstaja znanstveni interes ali potreba po ohranitvi prosto živečih živalskih vrstah ali negojene rastlinske vrste, so neštete številne prepovedi. V zaščiteneh območjih, zlasti narodnih parkih, je prepovedano, razen z dovoljenjem direktorja, da se vpeljuje ali uničuje negojene rastlinske vrste tako kot prosto živeče živalske vrste (ali jih motiti). Predvideno je določeno število odločb o lovu, nabiranju, ... Tako kot je to v naravnih rezervatih, kjer za vsakega velja poseben pravilnik. Tem odločbam sledi tudi odločba Načrt lova itd... Tako kot različne konvencije, ki jih je ratificirala Francija, kot na primer konvencija iz Berna.
- Narodni parki, naravni rezervati in regionalni narodni parki pokrivajo 15% francoskega ozemlja. V Alpah je od 3 320 000 ha, ki pokrivajo celoto dežel Alpske konvencije, 1 200 000 ha zaščiteneh območij v Franciji. Delijo se na različne kategorije : 3 narodni parki, 6 naravnih regionalnih parkov in 22 naravnih rezervatov, katera površina je večja od 100 ha. Temu je treba dodati približno 130 lokacij habitatov v Alpah, ki jih upošteva Komisija. Tako je 81 Docob v Alpah, od katerih jih je 58 v načrtu in 23 dokončanih (5 v ZPS in 18 v habitatu).
- Integralni rezervati v narodnih parkih (eden izmed njih v parku Ecrins) in v nekaterih območjih naravnih rezervatov. Opažamo tudi ustanavljanje rezervatov preko ONF (Državni urad za gozdarstvo). Na splošno velja, da je celota zaščiteneh območij ne glede na kategorijo, območje tišine.
- V tem smislu obstajajo občasni programi, pa naj bo to v narodnih parkih, naravnih regionalnih parkih ali rezervatih. Isto velja za lokacije Natura 2000, kjer lahko z ukrepi obnovimo naravne habitate (člen L. 414-1).

- Odvzem zaščitene živalske in rastlinske vrste je prepovedan v zaščitene območje. Več o tem v členu L. 411-1, ki predstavlja okvir za celoto dodatnih prepovedi zaščitene vrste.
- Ponovno naseljevanje kozoroga, gamsa in brkatega sera v določenih parkih...
- V narodnih parkih je prepovedano – razen z dovoljenjem direktorja in izven zaščitene območje - ponovno naseljevati v naravno okolje, živalske in rastlinske negojene in nedodomodne vrste, kot je zapisano v členu L. 411-3 iz Kodeksa o okolju. Ponovno naseljevanje pa lahko dovoli v določenih pogojih administrativna oblast.

Alpsko omrežje zaščitene območje

Alpsko omrežje zaščitene območje je ustanovila Francija s podporo Slovenije leta 1995, zahvaljujoč se angažiranje francoske države in njenih alpskih regij. Gre za mednarodni organ francoskega prava, katerega naloga je prispevati k izvajanju Alpske konvencije, zlasti 12. člena protokola „Varstvo narave in urejanje krajine“, ki pospešuje mednarodno sodelovanje pri varstvu narave. Je na voljo vsem alpskim državam in združuje več kot 350 zaščitene območje, katerih površina je večja od 100 ha.

Alpsko omrežje, ki zaposluje 5 ljudi, je trenutno na administrativni ravni povezano z narodnim parkom Ecrins, javnim zavodom pod tutelo Ministrstva za ekologijo in trajnostni razvoj. S ciljem, da bi imelo omrežje večjo mednarodno moč in da bi okrepili sodelovanje z instancami Alpske konvencije zlasti na okoljevarstvenih temah, je predvidena inštitucionalna združitev alpskega omrežja s Stalnim odborom alpske konvencije v začetku leta 2006.

Alpsko omrežje, katerega namen je združiti upravljalce zaščitene območje alpskih držav za boljše upravljanje prostora, je ustvarilo pogoje konkretnega in konstruktivnega sodelovanja med upravljalci narodnih parkov, naravnih regionalnih parkov in naravnih rezervatov in rezervatov biosfere. Omogočil je vzajemno povezati izkušnje in refleksije, vzpostaviti in dati zagon skupnim projektom za zaščitena območja in tako prispeval k usklejvanju ukrepov upravljanja, ji se jih uporablja v alpskem loku. V okviru svojih delovnih skupin in študij, ki jih realizira in vodi, proučuje različne tematike kot turizem, gorsko kmetijstvo in obveščanje javnosti, pri čemer misli predvsem na uspešno lokalno vodenje. Poleg publikacij podpira tudi določene evropske projekte, kot na primer HABILALP INTERREG III, kartografijo habitatov, in sicer z logistično pomočjo in objavo kartografske metode, ki je v teku optimizacije v alpskih državah. Njegove študije se izvršujejo v sodelovanju z organi in inštitucijami Alpske konvencije. Med študijami, ki jih je Stalni komite Alpske konvencije zaupal omrežju, je študija na področju ustanovitve alpskega ekološkega čezmejnega omrežja zaščitene območje, ki je bila narejena leta 2004.

Od samega začetka je bilo prirejenih več kot 200 srečanj, prireditev in načrtov. Prihodnje srečanje je organizirano v Chamberyju oktobra 2005 za deseto obletnico alpskega omrežja, srečanje,

ki bo delno odprto za javnost. Glede na učinkovitost svojega dela je priznan na mednarodni ravni : izven - alpske države kot tiste iz Karpatov ali Pirenejev si želijo navdihovati se pri njihovih izkušnjah, medtem ko so prispevki drugih alpskih držav pri dejavnostih alpskega omrežja vedno bolj številčni.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

VII. 2. odst. 2. člena črka g AK – Splošne obveznosti na področju hribovskega kmetijstva

2. odst. 2. člena črka g se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

g) Gorsko kmetijstvo – s ciljem ohranjanja in pospeševanja gospodarjenja tradicionalnih
kulturnih krajin ter kraju primernega in okolju znosnega kmetijstva v splošnem interesu. Pri
tem upošteva otežene gospodarske pogoje v alpskem svetu“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka g AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojas-
nite, zakaj ne.

- Zakon št. 2005-157 z dne 23. februarja 2005 na področju razvoja ruralnih območij in ki obnavlja „Zakon o gorah“ iz leta 1985.
- Dekret št. 94-408 z dne 18. maja 1994, ki spreminja člen R. 421-2 Kodeksa urbanizma in ki določa načine izvajanja šestega odstavka člena L. 421-2 Kodeksa urbanizma na po-
dročju krajin in gradbenih dovoljenj.
- Zakon št. 93-24 z dne 8. januarja 1993 (Zakon krajine) na področju zaščite in vrednotenja
krajine.
- Zakon št. 85-30 z dne 9. januarja 1985 (Zakon o gorah) na področju razvoja in varstva
gora.
- Zakon št. 83-8 z dne 7. januarja o decentralizaciji : celo poglavje je namenjeno varstvu
dediščine ; ustanavlja postopek zaščitenih območij arhitekturne in urbane dediščine
(ZPPAU), ki se je razširila tudi na krajino (ZPPAUP).
- Zakon št. 76-629 z dne 10. julija 1976 na področju varstva narave, ki našteva območja in
zaščitene živalske in rastlinske vrste.
- Dekret št. 75-983 z dne 24. oktobra 1975 na področju regionalnih naravnih parkov.
- Zakon št. 60-708 z dne 22. julija, ki ustanavlja narodne parke, široka območja, kjer na-
ravna bogastva opravičujejo strogo varstvo iz geoloških, geomorfoloških in estetskih ra-
zlogov.
- Zakon št. 57-740 z dne 1. julija 1957, ki ustanavlja naravne rezervate, da bi zagotovil
ohranitev naravnih območij, ki imajo visoko ekološko vrednost in vrednost živalskih in
rastlinskih vrst.
- Zakon št. 92 z dne 25. februarja 1943 na področju varstva okolice zgodovinskih spome-

nikov (ozemlje 500 metrov okoli zgodovinskih spomenikov je zaščiteno in vpisano).

- Zakon z dne 2. maja 1930, ki določa varstvo naravnih spomenikov in lokacij, katerih umetniška, zgodovinska, znanstvena, legendarna in zanimivostna ohranitev predstavlja splošen interes.
- Zakon z dne 31. decembra 1913 na področju vrstva zgodovinskih spomenikov.

2. Kakšne ukrepe sprejemate za ohranitev tradicionalnih kulturnih krajin?

- Ukrepi kmetijsko-okoljevarstvene narave, zlasti nagrada za vzdrževanje ekstenzivnih rejskih sistemov (PHAE), ki predstavljajo prvi okvir dejavnosti, ki poskušajo omejiti izginjanje elementov kmetijske krajine (žive meje, gozdiči, travniki, močvirja).
- Programi zaščite in vrednotenja narodnih in naravnih regionalnih parkov s krajinskim načrtovanjem, z listinami pokrajin, načrti turističnega razvoja in departmajskimi načrti sprehajalnih poti.
- Financiranje, obnavljanje pašniških koč v okviru medregionalne konvencije alpskega gorovja.
- Pašniške diagnoze in vodenje načrtov urejanje in upravljanja z naravnimi območji, s katerimi se ukvarjajo občine, združenje občin in zemljiško-pašniška združenja.

3. Katere izmed naslednjih, samo kot primer navedenih, ukrepov izvajate za ohranitev kmetijstva, ki je primerno kraju in sprejemljivo za okolje, ob upoštevanju oteženih pogojev proizvodnje? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)	
Pomoč kmetijam, ki zagotavljajo minimalno kmetijsko dejavnost v ekstremnih legah	X
Spodbujanje kraju primerne živinoreje na razpoložljivih površinah	X
Spodbujanje tradicionalne živinoreje in tradicionalne raznovrstnosti značilnih pasem	X
Spodbujanje in pomoč pri ohranitvi raznovrstnosti kulturnih rastlin	X
Pomoč pri trženju tipičnih proizvodov hribovskega kmetijstva ter zavarovanju kakovosti in tipičnih lastnosti teh proizvodov	X
Spodbujanje ustvarjanja in razvijanja dodatnih virov zaslužka na območjih, kjer je to potrebno za ohranitev tradicionalnega kmetijstva	X
Zagotavljanje potrebnih storitvenih dejavnosti za premagovanje neugodnih razmer v hribovskih območjih	X
Drugi	
Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.	

Prostor za morebitne dodatne opombe:

V okviru Nacionalnega načrta za ruralni razvoj (2000-2006) je francoska država definirala :

- Specifično politiko podpore gorskemu kmetijstvu s tremi tipi dejavnosti :
 - pomoč kmetom, zlasti z odškodninami pri naravnih hendikepih;
 - pomoč ekonomskemu razvoju, ki pospešuje boljše upravljanje prostora z skupno kmetijsko opremo in izboljšanje gozdarske opreme;
 - pomoč promociji kvalitetnih kmetijskih izdelkov.
- Politiko ruralnega razvoja občutljivih gorskih ruralnih območij s programi, ki se jih sofinancira v postavki « cilj 2 strukturnih fondov ».

Temu sistemu je priključena Pogodba o trajnostem kmetijstvu, ki je bila ustanovljena z dekre-

tom št. 2003-675 z dne 22. julija 2003. Ta pogodba predvideva sodelovanje kmetijske dejavnosti z ohranitvijo naravnih virov.

Po drugi strani se v okviru Regionalne pogodbe (za leta 2000-2006) upošteva občutljiva gorska območja z dejavnostmi varstva naravnih regionalnih parkov in narodnih parkov alpskega gorovja.

VIII. 2. odst. 2. člena črka h AK – Splošne obveznosti na področju gorskega gozda

2. odst. 2. člena črka h AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

h) Gorski gozd – s ciljem ohranjanja, krepitve in obnavljanja gozdnih funkcij, še posebno varovalnih funkcij z izboljšanjem odpornosti gozdnih ekosistemov, zlasti s sonaravnim gozdnim gospodarjenjem in preprečevanjem gozdu škodljive rabe. Pri tem se upošteva otežene gospodarske pogoje v alpskem svetu“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka h AK. Če ni ustreznih pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasnite, zakaj ne.

- Zakon na področju razvoja in varstva gora z dne 9. januarja 1985;
- Orientacijski zakon na področju gozda z dne 9. julija 2001. Člen L.1 Kodeksa o gozdu, v glavnem odstavki 1, 4 in 6;
- Člen L.411-1 Kodeksa o gozdu : zaščitna vloga gozda;
- Člen L. 423-1 Kodeksa o gozdu : vrednotenje gorskih območij.

NB : Te določbe zadevajo hribovsko kmetijstvo na splošno in posebej za alpsko gorovje.

2. Katere izmed naslednjih, samo kot primer navedenih, ukrepov izvajate za izboljšanje odpornosti gozdnih ekosistemov s sonaravnim gospodarjenjem z gozdom? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)

Izvajanje postopkov naravnega pomlajevanja gozdov	X
Uvajanje/ohranitev dobro strukturane stopničaste zgradbe sestojev z rastišču primer- nimi drevesnimi vrstami	X
Dajanje prednosti varovalni funkciji	X
Izvajanje projektov za nego in izboljšanje varovalnih gozdov	X (1)
Določanje naravnih gozdnih rezervatov	
Drugi	

Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.

(1) Uveljavljanje podpornih ukrepov gorskemu kmetijstvu, ki ima varstveno vlogo.

Leta 1993 je Francija naredila seznam gorskih sonaravnih gozdov v Alpah, ne da bi pri tem ustanovila rezervate, glede na to da so se določeni gozdovi že nahajali v zaščitnih območjih (Rezervat Sixt-Passy (74), Park Ecrins (38)...)

Pozgodovanje, ki sicer ni prepovedano, se je v zadnjih letih bistveno zmanjšalo, ker očitno ni bilo ekološko združljivo z gorskim okoljem. Kljub temu pa se občasno izvaja, zlasti v okviru gozdarskega obnavljanja po eroziji, viharjih ali požarih in v primeru neuspele naravne regeneracije.

Sicer pa je Francija subvencionirala realizacijo orodij za diagnozo stabilnosti gorskih gozdov in za diagnozo njihove zaščitne vloge glede na naravna tveganja, kot tudi realizacijo gozdarskega vodiča v Severnih alpah za pomoč upravljalcem pri vodenju stopničaste zgradbe drevesnih vrst.

3. Ali ste izvedli ukrepe za preprečevanje gozdu škodljive rabe ob upoštevanju oteženih pogojev gospodarjenja v alpskem prostoru?

Da

Ne

X

Če je odgovor da, kakšne?

Sprejeli nismo nobenega specifičnega ukrepa na področju gorskega gozda, toda gozdovi na splošno se varujejo s pravilnikom o gospodarjanju s hribovskim gozdom (L 331-1 in naslednji v Kodeksu o gozdu).

V Franciji nismo identificirali nobenega tveganja pri škodljivi uporabi gorskega gozda.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

IX. 2. odst. 2. člena črka i AK – Splošne obveznosti na področju turizma in prostega časa

2. odst. 2. člena črka i AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

i) Turizem in prosti čas – s ciljem usklajevanja turističnih in sprostivnih dejavnosti z eko-
loškimi in socialnimi zahtevami, z omejevanjem takšnih, ki škodijo okolju ter še posebno z
določanjem območij miru“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka i AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

Nacionalni načrt

- Zaščitena območja (narodni parki, naravni rezervati, odločbe o biotopih), lokacije Natura 2000 in prednostne ekološke cone naravnih regionalnih parkov so nezazidljive cone.
- Od leta 2004 naprej imajo departmaji dolžnost, da izdajo departmajske načrte območij, lokacij in pešpoti, ki so namenjene športom v naravi. Ti načrti morajo torej določiti območja, ki niso dostopna tem športom.
- Zakon o gorah : turistični razvoj v gorah je odvisen od specifičnega postopka, ki se imenuje postopek novih turističnih enot (UTN). Dosje za pridobitev dovoljenja vsebuje študijo okolja.

Alpe

- Naravni regionalni park Vercors in naravni regionalni park Verdon sta vzpostavila orga-
nizacijsko shemo za športe v naravi.
- Narodni park Ecrins je ustanovil integralni rezervat, ki ne sprejema nobene opreme in
nobene dejavnosti, tudi ne dejavnosti prostega časa (rezervat Lauvitel).

2. Katere izmed naslednjih, samo kot primer navedenih, ukrepov ste izvedli za omejitev okol-
ju škodljivih dejavnosti? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)

Omejevanje individualnega prometa z motornimi vozili	X
Omejevanje spreminjanja terena pri urejanju in vzdrževanju smučarskih prog	X
Prepoved motoriziranih športov	X

Omejitev motoriziranih športov na določena območja	X
Prepoved izkrcaanja iz zrakoplovov v športne namene zunaj letališč	X
Omejitev izkrcaanja iz zrakoplovov v športne namene zunaj letališč	X
Spodbujanje pobud za izboljševanje dostopnosti turističnih krajev in središč z javnimi prevoznimi sredstvi za turiste	X

Drugi

Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.

Nacionalni načrt : pravni in vzpodbujevalni ukrepi

- Promet motornih vozil : zakon z dne 3. januarja 1991 predvideva splošno prepoved motornih vozil v naravnih območjih in zelo strog pravni okvir motornih športov z možnostjo, da župani ali prefekti prepovejo cestišče, poti ali sektorje občine motornim vozilom. V naravnih regionalnih parkih listina določa pravila prometa motornih vozil na ozemlju parka.
- V bližini zaščitene območij so na voljo preprečevalna ali obvezna parkirišča in avtobusna ponudba.
- Izkrcaje zrakoplovov : zakon o gorah prepoveduje izkrcaje zrakoplovov s turističnim namenom izven dovoljenih letališč.
- Vzpostavitev nacionalnega omrežja kolesarskih zelenih poti in organiziranje dneva v mestu brez avtomobila („en ville sans ma voiture“)
- Publikacija vodiča s primeri „alternativnega prometa“, da bi vzpodbujali lokalne oblasti pri uveljavitvi na njihovem ozemlju.
- Regionalni naravni parki in narodni parki že deset let delujejo na programih ekoturizma in se angažirajo pri „evropski listini trajnostnega turizma v zaščitene območjih“.
- Operacije « Pomembne lokacije » imajo namen obnoviti najbolj prestižne lokacije, definirati trajno upravljanje obiska in organizirati ekonomske rezultate na lokalni ravni.
- Rezervati ptic (zaščiteni ali ne) ponujajo obiskovalcem odkritje ptic v njihovem naravnem okolju.
- Ponudba labeliziranih bivališč (Panda, naravni hoteli, Zeleni ključi) omogočajo razvoj turističnih dejavnosti v skladu z ekološkimi in socialnimi zahtevami.

Alpe

- Operacije prepovedi prometa z osebni motornimi vozili v nekaterih smučarskih centrih, namestitve parkirišč in ponudba turističnih avtobusov (Val Thorens) ali sani ali sani z vprego (Avoriaz).
- Parkirišče Pré de Mme Carle (Park Ecrins) je zgrajeno tako, da se ga da odstraniti.
- Organiziranje kolektivnega prevoza ali prevoza z avtobusom (Val d'Isère).
- Brošura, ki je namenjena županom Visoke Savoje za izvajanje zakona o prometu mo-

tornih vozil v zaščiteneh območjih.

- Sistem Bypass (kombinirana vozovnica vlak + avtobus) za dostop do smučarskih središč v Alpah.
- Vsi regionalni naravni parki v Alpah so se angažirali v postopku trajnostnega turizma.
- Label „Retrouvrance“ v Visokih Alpah odgovarja trojnemu pričakovanju : razvoj z ekoturizmom regije, ki jo prebivalstvo zapušča, obnova zidane dediščine, ustanovitev omrežja lokalne delovne sile.

3. Ali upoštevate pri razvoju turističnih in prostočasnih dejavnosti socialne zahteve?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, kako?

- Ček « počitnice » omogoča odhod na počitnice tudi za socialno ogrožene kategorije
- „Trajnostni turizem“ in programi ekoturizma dajejo prednost lokalnim storitvam in dobičkom, ki ostane lokalni ekonomiji.
- Centri zimskih športov pospešujejo odpiranje lokalnih delovnih mest.

4. Ali ste območja miru, na katerih se odpovedujejo turističnim dejavnostim, določali po okoljskih vidikih?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite kriterije za njihovo določanje ter velikost in lego teh območij miru.

Integralni rezervat Lauvitel, ki je last države, pokriva 700 ha površine v narodnem parku Ecrins.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

Obvladovanje gorskega turističnega razvoja se ukvarja tako z omejevanjem vplivov turističnih dejavnosti in dejavnosti prostega časa, upravljanjem obiska, kot z pospeševanjem oblik turizma, ki so združljive z zaščito naravnih virov in so v podporo lokalnemu zaposlovanju. Programi ekoturizma in postopki trajnostnega turizma so odgovori, ki se dopolnjujejo s pravnimi predpisi in s pravilnikom za zaščito naravnih gorskih območij.

X. 2. odst. 2. člena črka j AK – Splošne obveznosti na področju prometa

2. odst. 2. člena črka j AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

j) Promet – s ciljem zmanjševanja obremenitve in nevarnosti v prometu čez Alpe in znotraj
njih do mere, ki je znosna človeku, živalim, rastlinam ter njihovim življenjskim prostorom.
To se med drugim doseže s povečano prestavitvijo prometa na železnico ter z ustvarjanjem
primernih infrastruktur in trgu prilagojenih spodud brez narodnostne diskriminacije“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka j AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

- Kodeks okolja, katerega pravni predpisi, odobreni na Svetu države meseca julija 2005 ,
se v Franciji izvajajo zlasti na področju alpskega prometa. Celota predpisov omogoča
zmanjšanje škodljivosti (zlasti hrup in onesnaženje zraka) kot tudi tveganja, ki jih po-
vzročajo nove prometne infrastrukture.
- Medministrski svet za urejanje in razvoj prostora CIADT z dne 18. decembra 2003 po-
trjuje, da mora prometna politika Francije uskladiti cilje gospodarskega razvoja, privlač-
nosti ozemlja v razširjeni Evropi in upoštevanja globalnih in lokalnih okoljevarstvenih
pomenov. Ta politika poskuša zlasti prispevati k razvoju storitev tovornega prometa, ki
bi bil alternativen cestnemu prometu, s kratkoročnimi in srednjeročnimi ukrepi, in to ta-
ko, da bi ovrednotili možnosti morske kabotaže kot alternativni kopnemu prekoračenju
Alp, prenos tovora na železnico na že obstoječih železniških oseh, namestitev železniških
kompleksov, izmenjave in gradbišč za pretovarjanje “železnica – cesta”, za promet tovo-
ra v čezmejnih območjih in prilagoditev storitev tovora in infrastrukturnih omrežij novim
perspektivam tranzita preko Švice.
- Za alpske prehode je ta politika, ki je vpisana v duh protokola o prometu, še toliko bolj
bistvena kot kjerkoli drugje, glede na pomen toka izmenjav, posebej občutljivo okolje,
koncentracijo prometa in škodljivosti v dolinah in nenazadnje vprašanja varnosti, ki so
povezana s prevozi tunelov.

2. Ali si prizadevate za ukrepe, da bi obremenitve in tveganja na področju znotrajalpskega in
čezalpskega prometa zadržali na nizki ravni ali jih znižali?

Da	X	Ne	
Če je odgovor da, za kakšne?			
<p>Splošni ukrepi, ki se izvajajo v zvezi s prometnimi infrastrukturnimi načrti, se odobrijo preko služb Ministrstva za ekologijo in trajnostni razvoj v okviru postopkov, ki so potrebni pred izjavo javne koristi, kot na primer študija vpliva na okolje, ocena posledic na lokacije omrežja Natura 2000, dovoljenja na področju zakona o vodi. V francoskih Alpah obstajajo številna zaščitena območja (naravni parki...), kljub temu pa postopki študij o prometni infrastrukturi niso specifični za alpsko območje. Da bi postali specifičen, morajo obstajati zaščitni ukrepi : izjemna območja, cone Natura 2000, ohranitev zaščitnih vrst.</p>			

3. Ali izvajate ukrepe za znižanje emisij iz prometa v alpskem prostoru?			
Da	X	Ne	
<p>Če je odgovor da, kakšne? Opozorite tudi na obstoječe analize primerov, ki omogočajo izjave o kakovosti.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Nacionalni Načrt zdravja in okolja (PNSE), ki ga je dne 21. junija 2004 predstavil minister za ekologijo in trajnostni razvoj, ima za cilj okolje, ki spoštuje zdravje prebivalstva tako, da omejuje škodljive snovi in tveganja s tem v zvezi. Ta načrt, ki se izvaja v alpskih regijah, jamči dobro kakovost zraka in preprečuje patologije z izvorom iz okolja, z dejavnostmi na področju prometa, ki obvezujejo državo in lokalne skupnosti. Take dejavnosti so na primer zmanjšanje dizelskih delcev pri tovornjakih, pospeševanje alternativnih načinov prevoza, intermodalnost in vpliv na zdravje pri načrtih gradnje prometnih infrastruktur. • Začenja se izvajanje Programa zmanjševanja škodljivih emisij, sprejetega dne 8. julija 2003 v evropskem okviru (direktiva nacionalni pragi emisij). • Zakon z dne 30. decembra 1996 na področju zraka in racionalne uporabe energije predvideva nadzor nad kakovostjo zraka na celoti ozemlja, ki ga na lokalnem nivoju zagotavljajo organi, ki jim daje dovoljenje Ministrstvo, ki se ukvarja z okoljem. • Sistem za nadzor žveplovega dioksida, dušikovih oksidov in svinca je dopolnjen z načini meritve novih onesnaževalcev (benzen, drobni delci – PM10 in PM2,5 – s premerom, ki je manjši od 10 in 2,5 µm, goriva in ozon). • Ozon, prisoten v alpskih dolinah, je sekundarni onesnaževalec, ki se ustvarja pri nizki atmosferi z učinkom sončnega žarenja s kompleksnimi reakcijami med primarnimi onesnaževalci (dušikov oksid, organske leteče sestavine...). Opaženi razmiki so po večini odvisni od klimatskih sprememb, zlasti osončenja. 			

4. Ali ste izvajali ukrepe za varstvo pred hrupom, ki so posebej prilagojeni topografiji alpskega prostora?			
Da	X	Ne	

Če je odgovor da, kakšne?

Razvoj prometnih kopenskih infrastruktur, in to tako cestnih kot železniških, povzroča zvočne škodljivosti, ki jih lokalno prebivalstvo zmeraj težje prenaša.

Francoska politika za omejevanje teh učinkov se oblikuje okoli treh glavnih smernic :

- klasifikacija hrupnih cest in definicija sektorjev, kjer je treba izboljšati izolacijo
- upoštevanje zvočnih škodljivosti med gradnjo ali spremembo ceste, in to tako, da se to že vnaprej predvidi.
- Rešitev kritičnih situacij ali „črnih točk“ : popis in resorpcija črnih točk sta v francoskih Alpah omogočila vpeljavo dveh operacij v zvezi z železniškim hrupom, in to v Aix-les-Bains in dolini Maurienne.

Nacionalni akcijski načrt proti hrupu, ki ga je dne 6. oktobra 2003 predstavil minister za ekologijo in trajnostni razvoj udejanja zlasti izoliranje stanovanj, ki so najbolj izpostavljena hrupu cestnega prevoza, uničenje neustreznih izpušnih cevi na motorjih in podporo pri študijah o percepciji hrupa in zvočnih škodljivostih.

5. Ali ste izvajali primerne infrastrukturne ukrepe, da bi dosegli večje preusmerjanje prometa, zlasti tovornega prometa, na železnico?

Da

X

Ne

Če je odgovor da, katere?

Pri izvanjanju politike preusmerjanja cestnega prometa (skozi predora Mont-Blanc in Fréjus) na železnico novembra 2003 sta se francoska in italijanska vlada odločili, da bosta financirali s podporo Evropske unije projekt nove čezalspeke železniške povezave Lyon-Torino v Severnih Alpah, tako da bi izboljšali francosko-italijansko povezavo v Južnih Alpah. Sicer pa se od leta 2002 eksperimentira na zgodovinski povezavi Lyon-Torino med Aitonom in Orbassanom železniška avtocesta, in to do leta 2008. Ob tej priliki potekajo tudi gradbena dela za izboljšavo železniškega predora Mont-Cenis, da bo dostopen tudi gabaritu B+.

6. Ali ste uvedli trgu prilagojene stimulacije, da bi dosegli večje preusmerjanje prometa, zlasti tovornega prometa, na železnico?

Da		Ne	X
----	--	----	---

Če je odgovor da, katere?

--

Prostor za morebitne dodatne opombe:

--

XI. 2. odst. 2. člena črka k AK – Splošne obveznosti na področju energije

2. odst. 2. člena črka k AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za doseg ciljev, navedenih v 1. odstavku, posegle po primer-
nih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

k) Energija – s ciljem uvedbe pridobivanja, razdeljevanja in izkoriščanja energije na način,
ki prizanaša naravi in krajini ter je neškodljiv okolju in pospeševanja ukrepov za varčevanje
z energijo“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka k AK. Če ni ustreznih
pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasni-
te, zakaj ne.

Splošna pravila

Člen št. 1 programskega zakona, ki določa orientacije na področju politike energije

Energetska politika se naslanja na javno službo energije, ki jamči strateško neodvisnost države in
pospešuje njeno gospodarsko kompetitivnost. Vodenje te politike zahteva ohranitev in razvoj
javnih državnih in lokalnih podjetij v energetskega sektorju.

Ta politika si prizadeva zlasti za :

- ohranitev človekovega zdravja in okolja še posebej tako, da se bojuje proti poslabšanju
učinka tople grede ;
- jamstvo socialne in ozemljске povezanosti in to tako, da se vsem zagotavlja dostop do
energije.

Država skrbi za koherentnost svoje dejavnosti s koherentnostjo lokalnih skupnosti in Evropske
unije po orientacijah, ki se nahajajo v dodanem poročilu.

Člen št. 2

Za doseg ciljev, ki so definirani v členu št. 1, država skrbi za :

- obvladovanje potrebe po energiji;
- raznolikost virov preskrbe z energijo ;
- razvoj raziskovanja na področju energije ;
- zagotavljanje prometnih sredstev in skladiščenje energije, ki ustrežajo potrebam.

Poleg tega država pospešuje zmanjšanje sanitarnega in okoljevarstvenega vpliva na potrošnjo
energije in omejuje pri proizvodnji in potrošnji energije škodljive snovi v okolju, ki so pove-
zane s pridobivanjem in uporabo gorljivih snovi, kot tudi tekočih ali plinskih izmeti, še posebej

plinske emisije, ki imajo učinek tople grede, prah in aerosoli. V ta namen država postopoma krepi nadzor nad kakovostjo zraka v mestnem okolju, kot tudi vzporedno z razvojem tehnologij skrbi za nadzor nad normami, ki se upoštevajo pri izmetih škodljivih snovi in pri pogojih prevoza gorljivih fosilov.

Boj proti klimatskim spremembam je prednost energetske politike v Franciji, ki se trudi, da bi zmanjšala za povprečno 3% na leto emisije, ki ustvarjajo učinek tople grede. Zato je država izdelala « načrt ozračje », ki se aktualizira vsaki dve leti in predstavlja celoto nacionalnih dejavnosti v boju proti klimatskim spremembam.

Obnovljive energije

- Člen št. 10 tega istega zakona je uzakonil mehanizem, da so distributerji dolžni odkupiti elektriko, ki jo proizvajajo « *inštalacije, ki uporabljajo obnovljive energije ali uvajajo učinkovite tehnike pri energetski učinkovitosti, kot na primer kogeneracija* »
- Davčne olajšave za zasebnike, ki pri opremljanju za proizvodnjo energije investirajo v vir obnovljive energije ali v toplotne črpalke (Zakon o finančnih izboljšavah iz leta 2005).

Hidroelektrika

- Potrebno je dovoljenje, če dejavnost povzroča zajem na površinskih ali podzemeljskih vodah, vrnjenih ali ne, spremembo ravni ali načina odtoka vode, uničenje drstišč, območij rasti ali hranjenje ribje favne ali primera razlitja, iztokov, odpadov ali posredne ali neposredne gošče, kroničnih ali epizodičnih, tudi neonesnažujočih.
- Turbiniranje zajezenih pretokov, če se ohranja okolje
- Reforma zajezenih rek : prepovedano je ustanavljati nove mikro centrale, možnost posodabljanja obstoječih central.

Obvladovanje potrebe

Člen L. 22234-34 Splošnega kodeksa lokalnih skupnosti predvideva : « da bi dosegli cilje iz prvega naslova zakona št. 2000-18 z dne 10. februarja 2000 in cilje iz naslova III iz prej omenjenega zakona št. 2003-8 z dne 3. januarja 2003, lahko lokalne skupnosti, javni zavodi medobčinskega sodelovanja in mešani sindikati, ki imajo pristojnost javne distribucije omrežne energije in to na način, ki ni diskriminacijski, izvajajo dejavnosti, ki obvladujejo potrebo omrežnih energij končnih potrošnikov in izvajajo v pravnem okviru člena L. 2224-31 akcije, ki obvladujejo zahtevo po omrežni energiji potrošnikov, ki se jih napaja preko nizkega pritiska za elektriko in plin, kadar so te dejavnosti take, da v dobrih ekonomskih pogojih pospešujejo razširitev in okrepitev javne distribucije omrežne energije, ki je v njihovi pristojnosti. Te dejavnosti poskušajo obvla-

dovati potrebo po omrežni energiji oseb, ki so ekonomsko ogrožene. Lahko so v pomoč potrošnikom in sicer tako, da delno ali v celoti prevzamejo nase izolacijska dela, toplotno reguliranje ali reguliranje potrošnje omrežne energije ali nakup gospodinjske opreme za šibko potrošnjo. Taka pomoč je zapisana v pogodbi s koristnikom. Ob teh dejavnostih obvladovanja potrebe po omrežni energiji se lahko lokalnim skupnostim ali njihovim grupacijam izda potrdila o varčevanju z energijo in to v pogojih, kot jih predvidevajo členi 15 in 16 zakona št. 2005-781 z dne 13. julija 2005 programa, ki določa pravni okvir energetske politiki. »

- Davčna olajšava za posameznike, ki investirajo v opremo (kotli, toplotna izolacija, oprema za regulacijo ogrevanja), in ki predstavlja minimalni energetski uspeh (Zakon o finančah 2005)
- Izredna ali pospešena amortizacija za družbe, ki investirajo na področju obnovljivih energij ali obvladovanja energije.
- Toplotni pravilnik 2000+ in načrt RT 2005 (načrt, ki vključuje bioklimo, glede na dimenzijo zastekljenih površin, sončnega doprinosa, redifiranja klimatskih con in načrtovanje).
- Potrdila o varčevanju z energijo (dolžnosti, ki se upoštevajo pri moralnih osebah, ki dobavljajo energijo : elektrika, plin, toplota, gorivo...)

Infrastrukture električnega prenosa

* Študije ankete in javne koristi, ki jo opravi administrativna oblast (v odsotnosti pogodbe s poravnavo z vsemi lastniki). Cilj vsega tega je potrditev splošnega interesa naprave in definicija služnosti, ki vključujejo dogovore, vnaprejšne študije, študije vpliva, javno anketo, ki omogoča obveščanje in sodelovanje javnosti. Lahko se organizira tudi javno debato o primernosti ciljev in značilnosti tega projekta.

2. Katere ukrepe zasleduje vaša dežela za udejanjanje načinov pridobivanja, rabe in distribucije energije, ki prizanašajo naravi in krajini ter so sprejemljivi za okolje?

Obnovljive energije

- Nakupna cena elektrike, ki se proizvede iz obnovljivih energij
- Razpisi (kopenske in morske vetrnice, biomasa)
- Zahteva po energetski uspešnosti opreme, ki izkorišča davčne olajšave (sklep z dne 9. februarja 2005, ki služi izvajanju členov 200 quarter in 200 quarter A Splošnega davčnega kodeksa na področju stroškov v zvezi z opremo glavnega bivališča, ki modificira prilogo IV tega kodeksa)

- Za nekatere projekte je treba opraviti študije vpliva (primer : če so vetrnice manjše od 2,5 MW)
- Zmanjšana stopnja DDV-ja za dobavo drva, kadar se jih uporablja za gospodinjski namen (posamezniki, klinike, domovi za ostarele, bolnice in samski domovi).

Hidroelektrika

- Načrt ureditve in upravljanja z vodo (SDAGE) na nivoju jezov in Načrt ureditve in upravljanja z vodo (SAGE) na lokalnem nivoju in nižjem / Člen L. 212-5 Kodeksa o okolju (orodje za planiranje virov vode, tako da se upošteva različno rabo; definira se prednosti pri uporabi, ovrednotenju in kvantitativni in kvalitativni zaščiti virov površinske in podzemlske vode, kot tudi vodnih ekosistemov in ohranitve močvirij.
- Program ukrepov (finančni in pravni) in program nadzora stanje voda (zakon št. 2004-338 z dne 21. aprila 2004)
- Študija vpliva (dekret 95-1204 z dne 6. novembra 1995) v dosjeju prošnje za dovoljenje naprav, ki uporabljajo hidravlično energijo; ta dokument označuje, glede na sezonske in klimatske spremembe, posledice operacije na vire vode, vodno okolje, izliv, raven in kakovost vode kot tudi curljanje (...); če je potrebno, določa kompenzacijske in korektivne ukrepe in združljivost načrta z glavno shemo in s shemo ureditve in upravljanja z vodo, in s cilji kakovosti voda, kot so predvideni v dekretu z dne 19. decembra 1991.

Obvladovanje potrebe

- Zahteva po energetski uspešnosti opreme, ki koristi davčne olajšave (sklep z dne 9. februarja 2005, ki služi izvajanju členov 200 quarter in 200 quarter A Splošnega davčnega kodeksa na področju stroškov v zvezi z opremo glavnega bivališča, ki spreminja prilogo IV tega kodeksa).

Infrastruktura električnega prenosa

Člen L. 331-5 Kodeksa o okolju predvideva : *“da na ozemlju narodnega parka obstaja dolžnost zakopavanja električnega in telefonskega omrežja, medtem ko se za električno napeljavo, katere pritisk je nižji od 19 000 voltov, uporablja - ko se napelje novo električno napeljavo ali telefonsko omrežje - tehniko spiralasto zvitih žic na pročelju stavb. Kadar tehnične potrebe ali topografske prisile ne omogočajo zakopavanja omrežja ali kadar je vpliv takega zakopavanja pomembnejši od zračno postavljene napeljave, se lahko s skupnim odlokom ministra, ki se ukvarja z energijo ali s telekomunikacijami, in ministra za okolje, naredi izjemo te prepovedi.”*

* Od leta 1992 so se država, ki jo predstavlja Ministrstvo za industrijo in okolje, Francoska

elektrika (EDF), Omrežje prenosa elektrike (RTE), združili s protokolom sporazuma, s katerim poskušajo izboljšati vpeljavo omrežja distribucije in prenosa elektrike v okolje. Ta sporazum predvideva določeno število obveznosti, zlasti : optimiziranje že obstoječih infrastruktur, tako da ni treba graditi nepotrebnih linij; podaljšati življensko dobo že obstoječih linij, tako da ni treba graditi novih; ne povečevati skupne dolžine zračne napeljave; omrežje postaviti tako, da bo imelo čimj manj vpliva na krajino – *“pri zasnovi napeljave se bo uporabljalo tehnike simulacije, upoštevalo se bo naravna okolja, kot tudi izbira opreme in razporeditev sistema zaščite proti vseh vrst ptic. Tako bo vpliv novih zračnih linij čimj manjši, pri čemer se bo sistematično poskušalo združiti te infrastrukture z drugo opremo, ali z drugo že obstoječo napeljavo”*; obvladovati vplive gradbenih del. Ta protokol, ki je bil predviden za obdobje od leta 2001 do 2003, bo zamenjala bolj splošna pogodba, ki jo izvaja člen št. 1 zakona z dne 9. avgusta 2004, ki povezuje skupino EDF (v kateri je tudi RTE) in državo, in ki navaja naloge javnih služb na ravni proizvodnje, distribucije in prenosa energije. Določilo se bo tudi kvantitativne obeznosti.

3. Ali ste izvedli ukrepe za prihranek pri rabi energije in za povečevanje učinkovitosti virov energije?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, kakšne?

Obstajajo davčne olajšave v zvezi z varčevanjem energije (toplotni kotli, toplotna izolacija, naprave za reguliranje gretja), ki so odvisne od kriterijev minimalne energetske učinkovitosti (zakon o finančah iz leta 2005). Tako se prispeva k zmanjšanju gospodinjske porabe energije.

Več odločb programskega zakona, ki določa pravni okvir energetske politike, poskuša obvladovati popraševanje po energiji (dekreti so v teku priprave) :

- Tehnična diagnoza : realizacija študij o tehnični in gospodarski izvedljivosti za določene kategorije v gradbeništvu (obnovljive energije, kombinirana proizvodnja toplote in energije, sistemi gretja in ohlajevanja, ...) (dekret pri Svetu države);
- Objava presoje za celoten strošek tako, da se upošteva potrošnja energije in ceno nakupa te energije;
- Sistem potrdil varčevanja z energijo z obveznostjo, da dobavitelj energije prihrani sam ali preko drugih določeno količino energije

Obstajajo več evropskih direktiv, ki uveljavljajo ukrepe obvladovanja energije :

- evropska direktiva 2002/91/EU z dne 16. decembra 2002 na področju energetske uspešnosti gradbeništvu predvideva 4 glavne elemente :
 - skupno metodologijo izračuna integrirane energetske učinkovitosti zgradb.
 - minimalne norme na področju energetske učinkovitosti novih zgradb in že obstoječih zgradb, kadar jih je treba renovirati ;
 - sistemi potrdil za nove in že obstoječe zgradbe, za javne zgradbe, oglaševanje teh potrdil in drugih pomembnih informacij. Ta potrdila ne bi smela biti starejša od petih let;
 - redni nadzor toplotnih kotlov in centralnih sistemov klimatizacije, kot tudi ocena naprav gretja, kadar so toplotni kotli starejši od 15 let.

Ta direktiva je v teku spreminjanja, vendar še velja za Energetski pravilnik novih zgradb (RT 2000 in kmalu RT 2005)

- Direktiva toplotnih kotlov 92/42/EU iz Sveta, z dne 21. maja 1992, določa obveznosti izkoriščanja za nove kotle za toplo vodo na tekoče ali plinsko gorivo ,Uradni list L 167 z

dne 22.06.1994). Ta direktiva je spremenjena z direktivo 93/68/EU iz Sveta, z dne 22. julija 1993 (Uradni list L 220 z dne 30.08.1993);

- Direktiva etiketiranja 94/42/EU z dne 21. januarja 1994 in direktiva 96/57/EU evropskega parlamenta in sveta z dne 3. septembra 1996, določa zahteve glede na energetske in izkoriščenost hladilnikov, zmrzovalnikov in kombiniranih električnih gospodinjskih aparatov.

4. Ali ste izvedli ukrepe za upoštevanje realnih stroškov?

Da		Ne	X
----	--	----	---

Če je odgovor da, kakšne?

- Samo 28. člen programskega zakona, ki določa pravni okvir energetske politike, objavlja oceno za celoten strošek tako, da se upošteva potrošnja energije in cena nakupa te energije. Dekret je v teku.

5. Ali v vaši deželi spodbujate okolju prijazno uporabo obnovljivih virov energije?

Da		Ne	
----	--	----	--

Če je odgovor da, katerih virov energije in kako?

- Razvoj vetrnic v skladu z krajinskimi pogoji je v polnem zamahu.
- Načrt za biogoriva predvideva, da bo potrojil proizvodnjo goriv iz kmetijskih izdelkov za leto 2007, tako da bo ostal v skladu z evropskim ciljem, ki predvideva 5,75% vključitev biogoriv. Ta načrt predvideva tudi oceno kmetijske proizvodnje. Treba se je izogibati degradaciji vodnih virov glede na intenzivno kmetijsko proizvodnjo, ki uporablja gnojila, pesticide in druge fitosanitarne izdelke.
- Osnutek okrožnice „hidroelektrika“ (vodič navodil za državne službe)

Prostor za morebitne dodatne opombe:

XII. 2. odst. 2. člena črka I AK – Splošne obveznosti na področju ravnanja z odpadki

2. odst. 2. člena črka I AK se glasi:

„(2) Pogodbene stranke bodo za dosego ciljev, ki so navedeni v 1. odstavku, posegle po primernih ukrepih, še posebno na naslednjih področjih: [...]

l) Gospodarjenje z odpadki – s ciljem zagotavljanja zajemanja, predelave in odstranjevanja odpadkov, ki je prilagojeno posebnim topografskim, geološkim in klimatskim potrebam alpskega okolja in s posebnim upoštevanjem omejevanja odpadkov“.

1. Navedite pravne predpise, ki udejanjajo določitve 2. odst. 2. člena črka I AK. Če ni ustreznih pravnih predpisov oziroma če obstoječi pravni predpisi določitev ne udejanjajo v celoti, pojasnite, zakaj ne.

Ti pravni predpisi izhajajo iz Kodeksa za okolje, zlasti členu L-541-11 in sledeči, ki predvidevajo, da ima vsak departma departmajski načrt za odstranjevanje gospodinjskih in drugačnih odpadkov, in vsaka regija regionalni načrt za odstranjevanje posebnih industrijskih odpadkov. Določbe teh načrtov poskušajo preprečiti ali zmanjšati proizvodnjo in škodljivost odpadkov, jih obdelovati, zlasti za novo uporabo ali recikliranje, in zagotoviti obveščanje javnosti. Ti načrti upoštevajo specifičnost alpskega loka.

2. Kako ravnate z odpadki v odročnih regijah alpskega prostora?

Upravljanje z odpadki v odročnih regijah poskuša zagotoviti zbiranje odpadkov in njihov prevoz k ustreznim napravam obdelave. Njihovo odstranjevanje ali obdelava se izvršuje z najmanjšim vplivom na okolje.

Prostor za morebitne dodatne opombe:

C. Obveznosti iz Alpske konvencije, ki veljajo za vse izvedbene protokole

Upoštevanje ciljev vseh področij, navedenih v 2. odst. 2. člena AK, na vseh področjih

1. Ali upoštevate politike vseh področij, navedenih v 2. odst. 2. člena, vsakokrat tudi na naslednjih področjih?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka	X	
Varstvo tal	X	
Vodni režim	X	
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	
Energija	X	
Ravnanje z odpadki	X	
Navedite nekaj primerov		

- Alpsko omrežje zaščiteneh območij
- Nacionalna politika za gore
- Nacionalna politika hribovskega kmetijstva
- Trajnostno upravljanje z gozdovi
- Obnavljanje hribovskih zemljišč in preprečevanje naravnih tveganj
- Nacionalna politika trajnostnega razvoja (revizija smučišč)
- Nacionalna in regionalna politika podpore javnega prevoza in kombiniranega prometa

Sodelovanje med pogodbenicami

2. Ali se je mednarodno in čezmejno sodelovanje na naslednjih področjih okrepilo ter prostorsko in strokovno razširilo?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka		X
Varstvo tal		X
Vodni režim		X
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo		X
Gorski gozd		X
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	
Energija	X	
Ravnanje z odpadki		X

3. Ali so bile odpravljene morebiti še obstoječe ovire za mednarodno sodelovanje med regionalnimi upravami in teritorialnimi skupnostmi alpskega prostora?			
Da	X	Ne	

4. Ali spodbujate reševanje skupnih problemov v mednarodnem sodelovanju na najprimernejši teritorialni ravni?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

5. Ali spodbujate okrepljeno mednarodno sodelovanje med pristojnimi institucijami?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

6. Ali dajete teritorialnim skupnostim, če same ne morejo izvesti ukrepov, ker so v državni ali mednarodni pristojnosti, možnost za učinkovito zastopanje interesov prebivalstva?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite ustrezne predpise in njihovo vsebino.

Nacionalna politika za gore (Zakon o gorah – januar 1985 – in dekreti izvajanja) zlasti s sodelovanjem Nacionalnega združenja gorskih predstavnikov.

Nacionalna politika urejanja ruralnih območij (zakon o razvoju ruralnih območij - in dekreti izvajanja)

Prostor za morebitne dodatne opombe:

Sodelovanje teritorialnih skupnosti

7. Ali ste na naslednjih področjih določili primerne ravni usklajevanja in sodelovanja med neposredno prizadetimi institucijami in teritorialnimi skupnostmi, da bi spodbudili skupno odgovornost in izkoristili ter razvijali sinergijo pri izvajanju politik ter iz tega izhajajočih ukrepov?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka	X	
Varstvo tal	X	
Vodni režim	X	
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	
Energija	X	
Ravnanje z odpadki	X	

8. Ali neposredno prizadete teritorialne skupnosti sodelujejo v različnih fazah priprave in uresničevanja politik in ukrepov ob upoštevanju svojih pristojnosti v okviru veljavne državne ureditve na naslednjih področjih?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka	X	
Varstvo tal	X	
Vodni režim	X	
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	

Promet	X	
Energija	X	
Ravnanje z odpadki	X	

Prostor za morebitne dodatne opombe:

3. člen AK – Raziskave, znanstveno ovrednotenje in sistematično opazovanje

9. Ali potekajo raziskave in znanstvena ocenjevanja na naslednjih področjih z upoštevanjem ciljev, navedenih v 2. členu AK?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka		
Varstvo tal	X	
Vodni režim		
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	
Energija		
Ravnanje z odpadki		

10. Ali ste z drugimi pogodbenicami razvili skupne ali dopolnitvene programe za sistematično opazovanje na naslednjih področjih?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka	X	
Varstvo tal	X	
Vodni režim	X	
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	
Energija	X	
Ravnanje z odpadki	X	

11. Ali se rezultati nacionalnih raziskav in sistematičnega opazovanja na naslednjih področjih zbirajo v sistem za stalno opazovanje in informiranje v harmonizirani obliki?	Da	Ne
Prebivalstvo in kultura	X	
Urejanje prostora in trajnostni razvoj	X	
Varstvo zraka	X	
Varstvo tal	X	
Vodni režim	X	
Varstvo narave in urejanje krajine	X	
Hribovsko kmetijstvo	X	
Gorski gozd	X	
Turizem in prosti čas	X	
Promet	X	

Energija	X	
Ravnanje z odpadki	X	

12. Navedite podrobnosti o izvedenih raziskavah in sistematičnem opazovanju ter sodelovanju na tem področju.

Če v vaši deželi velja eden ali več protokolov, opišite tudi, v kolikšni meri ustrezata raziskovalna dejavnost in sistematično opazovanje določilom ustreznih protokolov.

Poleg raziskovalnih tematskih programov različnih ministrstev, univerz ali raziskovalnih centrov, ki se zanimajo za gorski svet, zlasti za Alpe, je glavni raziskovalni center Gorski inštitut iz Chambéryja.

Ustanovljen je bil 23. julija 1999 po Medministrskem odboru za urejanje in razvoj prostora, in se posveča znanstvenim, socialnim in humanističnim raziskavam o gorah. Deluje kot center virov in informacij. Je del univerze Savoje in združuje tudi univerze drugih držav in mnoge javne in zasebne partnerje.

4. člen AK – Sodelovanje in informiranje na pravnem, znanstvenem, gospodarskem in tehničnem področju

13. Ali olajšujete in spodbujate izmenjavo pravnih, znanstvenih, gospodarskih in tehničnih informacij, pomembnih za Alpsko konvencijo, med pogodbenicami?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite podrobnosti.

--

14. Ali obveščate druge pogodbenice o načrtovanih pravnih ali gospodarskih ukrepih, ki bi lahko posebej vplivali na alpski prostor ali njegove dele, da bi zagotovili čim večje upoštevanje regionalnih potreb?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite podrobnosti.

Vzajemne informacije o varstvu narave in krajine preko Alpskega omrežja zaščitenih vrst
Vzajemne informacije o nekaterih načrtih preko pobratenja in sodelovanja med narodnimi čezmejnimi parki
Vzajemne informacije na področju medregionalnega in čezmejnega prometa

15. Ali obveščate druge pogodbenice o projektih, ki lahko posebej vplivajo na alpski prostor ali njegove dele?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite primere.

Čezmejne linearne infrastrukture

16. Ali so druge pogodbenice vašo deželo v zadostni meri obveščale o projektih, ki lahko posebej vplivajo na alpski prostor ali njegove dele?

Da		Ne	
----	--	----	--

Če je odgovor da, navedite primere. Če ste naredili križec pri „ne“, navedite primer ali primere, v katerih vaše dežele niso obvestili, z navedbo pogodbenice in približnega datuma, ko je bil projekt, o katerem vas niso obvestili, udejanjen.

17. Ali pri izvajanju obveznosti iz Alpske konvencije (in protokolov) sodelujete z mednarodnimi

vladnimi organizacijami in/ali nevladnimi organizacijami?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, na katerih področjih? (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)			
Prebivalstvo in kultura			X
Urejanje prostora in trajnostni razvoj			X
Varstvo zraka			
Varstvo tal			
Vodni režim			
Varstvo narave in urejanje krajine			X
Hribovsko kmetijstvo			
Gorski gozd			
Turizem in prosti čas			
Promet			X
Energija			
Ravnanje z odpadki			
Če sodelujete z mednarodnimi vladnimi in/ali nevladnimi organizacijami, navedite organizacije in predmet sodelovanja.			
CIPRA			
Mountain Wilderness			
Evropsko združenje gorskih predstavnikov			

4. člen AK – Obveščanje javnosti o raziskavah in sistematičnih opazovanjih

18. Ali so rezultati raziskav in sistematičnih opazovanj redno dostopni javnosti?			
Da		Ne	
Če je odgovor da, kako? Navedite podrobnosti.			

19. Ali pri raziskavah in zbiranju podatkov ter pri zagotavljanju dostopa do teh podatkov zaupno obravnavate informacije, ki so označene kot zaupne?			
Da	X	Ne	

20. Ali ste sprejeli primerne ukrepe za obveščanje javnosti?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, katere?			
Nacionalni odbor spremljanja Alpske konvencije in njenih protokolov, ki je bil ustanovljen leta 1992, pridružuje tudi izvoljene na lokalnem nivoju, družbeno-profesionalne predstavnike in združenja. Ta odbor se redno srečuje pod predstvom ministra za okolje in po vsakem sestanku izda tiskovno poročilo.			

Prostor za morebitne dodatne opombe:

Sklepi Alpske konference

21. Poročajte o izpolnjevanju sklepov, ki jih je sprejela Alpska konferenca in jih izrecno označila za sklepe, o katerih je potrebno poročati.

D. Dodatna vprašanja

Težave pri izvajanju AK

Opomba: Pogodbenice protokolov Alpske konvencije lahko, če se težave nanašajo na področje, za katero so že sklenile protokol, opozorijo na odgovor, ki so ga dale na ustrezno vprašanje v posebnem delu.

1. Ali so obstajale in še obstajajo težave pri izvajanju obveznosti iz Alpske konvencije?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kakšne?			
Protokol za promet : natančna definicija « cest velikega pretoka » in ustreznost nekaterih načrtov, katerih princip je bil sprejet pred 31. oktobrom 2000 z 11. členom protokola promet.			

Težave pri izpolnjevanju celotnega vprašalnika

2. Ali ste imeli težave pri izpolnjevanju vprašalnika? To vprašanje se nanaša na vse dele vprašalnika, tako splošnega, kot tudi posebnega.			
Da		Ne	X
Če je odgovor da, kakšne? Imate predloge za izboljšave?			

2. del: Poseben del v zvezi s posebnimi obveznostmi iz protokolov

Opomba: Na vprašanja v posebnem delu morajo odgovoriti samo pogodbenice, ki jih ustrezni protokoli mednarodnopravno zavezujejo. Vrstni red, po katerem se obravnavajo posamezni protokoli, sledi vrstnemu redu popisa strokovnih področij v 2. odst. 2. člena AK.

D. Protokol o izvajanju Alpske konvencije iz leta 1991 na področju hribovskega kmetijstva (Protokol z dne 20.12.1994)

4. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Vloga kmetov

1. Ali priznavate kmetom v alpskem prostoru zaradi njihovih raznovrstnih nalog odločilno vlogo pri ohranjanju naravne in kulturne krajine?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
Po priznavanju specifičnega značaja hribovskega kmetijstva : hribovska območja in v pokrajini Piemonte so določena kot prizadeta območja in koristijo pod tem naslovom nesporedno dodatno pomoč (ICHN...)			

2. Ali ste vključili kmete v alpskem prostoru v sprejemanje odločitev in ukrepov za hribovita območja?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
Z njihovim sodelovanjem pri naslednjih organih :			
Nacionalni gorski svet			
Odbori za gorovja			
Orientacijske departmajske komisije za kmetijstvo			
Kmetijsko-okoljevarstvene regionalne komisije			
Naravni regionalni parki			
Narodni parki			

Agende 21

Pogodbe posameznih držav

6. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Mednarodno sodelovanje

3. Katere izmed naslednjih dejavnosti zasledujete pri mednarodnem sodelovanju na področju hribovskega kmetijstva (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)

Skupna presoja razvoja kmetijske politike	
Medsebojni posveti pred vsako s kmetijsko politiko povezano pomembno odločitvijo za izvajanje tega protokola	
Čezmejno sodelovanje vseh pristojnih oblasti, posebej regionalnih uprav in lokalnih teritorialnih skupnosti zaradi uresničevanja ciljev tega protokola	
Spodbujanje mednarodnega sodelovanja med raziskovalnimi in izobraževalnimi zavodi	X
Spodbujanje mednarodnega sodelovanja med kmetijskimi in okoljskimi organizacijami	X
Spodbujanje skupnih pobud	X
Spodbujanje mednarodnega sodelovanja med občili	
Spodbujanje izmenjave znanja in izkušenj	X

4. Naredite križec pri obliki (oblikah), ki najbolj opisuje (opisujejo) sodelovanje.

Bilateralni sporazumi	X
Multilateralni sporazumi	X
Finančna pomoč	X
Dodatno izobraževanje/usposabljanje	X
Skupni projekti	X
Druge oblike	
Če ste naredili križec pri „druge oblike“, navedite podrobnosti sodelovanja.	
Sodelovanje med regijami (COTRAO)	
Sodelovanje med departmaji (Alpska francosko-italijanska konferenca) - CAFI	

Pojasnite, katera oblika (katere oblike) sodelovanja najbolj deluje (delujejo) in zakaj.

7. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Pospeševanje hribovskega kmetijstva

5. Ali izvajate naslednje ukrepe za pospeševanje hribovskega kmetijstva (Naredite križec pri ustreznem odgovoru.)	Da	Ne
Diferencirano subvencioniranje ukrepov kmetijske politike na vseh ravneh glede na različne krajevne razmere		
Pospeševanje hribovskega kmetijstva z upoštevanjem težjih naravnih razmer	X	
Posebna pomoč kmetijam, ki zagotavljajo minimalno kmetijsko dejavnost v ekstremnih legah	X	
Ustrezno nadomestilo za prispevek hribovskega kmetijstva pri ohranjanju in urejanju naravne in kulturne krajine ter varovanju pred naravnimi nesrečami, kar je v splošnem interesu in presega splošne okvire obveznosti, na temelju sporazumov o konkretnih projektih in storitvah.	X	
Če ste sprejeli enega ali več pospeševalnih ukrepov, navedite podrobnosti.		
<ul style="list-style-type: none"> - Hribovsko politiko vodijo različni pravni okviri, zlasti s pomočjo različnih subvencij kot na primer FNADT (Nacionalni fond za urejanje in razvoj prostora), ki ga vodi delegacija za urejanje prostora in regionalno dejavnost (DATAR). - Medregionalna konvencija za alpsko gorovje, sklenjena za obdobje od leta 2000 do 2006, ki podpira programe gorskih območij, zlasti na kmetijskem in gozdarskem sektorju. - Pomoči evropske unije : <p><u>Kmetijska pomoč prvega stebra SKP (Skupna kmetijska politika)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Nagrada za vzdrževanje čred krav dojilij (PMTVA) - Posebna nagrada za goveda samce (PSBM) - Posebna nagrada za ovce in koze (PBC) in posebna nagrada (PS) za prizadeta območja - Nagrada za zakol - Neposredna mlečna pomoč (ADL) vzpostavljene šele pred kratkim <p><u>Kmetijska pomoč drugega stebra SKP (Skupna kmetijska politika)</u></p> <ul style="list-style-type: none"> - Odškodnine za naravni hendikep (ICHN). Sistem kompenzira posledice naravnih stalnih hendikepov na kmetijski zaslužek (hribovitost, višina, zemlja z nizko produktivnostjo, redka naseljenost..) S pospeševanjem obdržanja minimalne ravni kmetijske dejavnosti ta sistem prispeva k zmanjševanju zapuščanja kmetij in to tako, da kmetijske 		

površine ne ostajajo zapuščene in ne degradirajo okolja.

- Kmetijsko-okoljevarstvena nagrada za pašništvo (PHAE): gre za kmetijsko-okoljevarstvena nagrado, ki velja za petletno angažiranje. Njen vpliv je posebej močen v gorskih predelih, saj podpira ekstenzivni način reje, pa naj bo to pri upravljanju travnikov ali novi uporabi zapuščenih območij.
- Povečanje pomoči : gre za primer dodelitve dotacij mladim kmetom, posebna posojila za posodobitev, ki so predvidana v okviru načrtov za materialno izboljšavo.
- Izboljšani pogoji za posojilo pri naložbah
- Pomoči pri naložbah
- Pomoč za mehanizacijo v gorah
- Pogodbe trajnostnega kmetijstva (CAD). Glavni cilj tega sistema je, da usmerja h kmetovanju, ki spoštuje okolje in dobro počutje živali.

8. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Urejanje prostora in kulturna krajina

6. Ali upoštevate posebne razmere na hribovitih območjih pri urejanju prostora, namenski rabi tal, komasaciji in izboljševanju plodnosti tal ob upoštevanju naravne in kulturne krajine?

Da

X

Ne

Navedite podrobnosti.

Zakon na področju razvoja in varstva gora iz januarja 1985, ki ga dopolnjuje zakon na področju razvoja ruralnih območij, se izvaja pri upoštevanju pomembnih hendikepov, s katerimi se človek srečuje na višini, in prednosti in množnosti ovrednotenja območij, ki so ohranile izjemne krajinske in okoljevarstvene značilnosti.

7. Ali ste za hribovsko kmetijstvo, da bi lahko izpolnilo svoje raznovrstne naloge, predvideli potrebne površine za kmetijsko rabo, ki bo primerna kraju in sprejemljiva za okolje?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, po kakšnih kriterijih izbirate te površine?

Hribovitost, višina, razpoložljivost zemljišč, cena zemljišč, status zemljišč, status varstva okolja (določba biotopa, Natura 2000, naravni rezervati, ZNIEFF, zaščitene lege, gozdovi za zaščito...), pravilnik za urbanistične dokumente (občinski zemljevid, POS, PLU, SCOT, listina naravnih regionalnih parkov).

8. Ali skrbite za ohranjanje oziroma obnavljanje tradicionalnih prvin kulturne krajine (gozdov, gozdnih robov, gozdičevja, grmičevja, močvirnih, suhih in pustih travnikov, planinskih pašnikov) kot tudi gospodarjenja z njimi?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, navedite primere.

- Kmetijsko-okoljevarstveni ukrepi in zlasti nagrada za vzdrževanje ekstenzivne živinoreje (PHAE) predstavljajo prvi pravni okvir dejavnosti za regresijo prvin kulturne krajine (žive meje, gozdičevja, travniki, močvirja).
- Program ohranitve in valorizacije narodnih parkov in naravnih regionalnih parkov z načrti o krajini, listinah pokrajin, načrti turističnega razvoja in departmajski načrti sprehajalnih poti.
- Financiranje operacij obnovitve alpskih koč v okviru medregionalne konvencije alpskega gorovja.
- Diagnoza dediščine ali pašništva, ki so jo opravile občine, združenje občin ali pašniško-zemljiška združenja.

9. Ali izvajate posebne ukrepe za ohranjanje tradicionalnih kmečkih poslopij in arhitekturnih elementov ter za nadaljnjo uporabo značilnih načinov gradnje in gradbenega materiala?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, katere?

- Narodni in regionalni parki vodijo z lokalnimi skupnostmi partnersko politiko ovred-

notenja in obnovitev dediščine, turističnega razvoja in vzpodbujanja zanimanja.

- Intervencija departmajskih policij na lokacijah, s čemer jamčijo ohranitev izjemnih krajin.
- Izdelava upravljalnega orodja za krajine (krajinske listine, atlasi, ..), ki so v pomoč vključevanju arhitekturnih in krajinskih predpisov v urbanistične dokumente.

9. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Sonaravne metode gospodarjenja in značilni proizvodi

10. Ali ste izvedli vse potrebne ukrepe, da bi tako olajšali uporabo in širjenje ekstenzivnih, sonaravnih in za območje značilnih metod gospodarjenja na hribovitih območjih in varovali značilne kmetijske proizvode, ki se odlikujejo po lokalno omejenem, edinstvenem in sonaravnem načinu proizvodnje, ter taki proizvodnji dvigali vrednost?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, za katere ukrepe gre?			
<ul style="list-style-type: none">- dejavnosti animiranja in izobraževanja, ki jih vodijo izobraževalni organi (CFPPA) in konzularne zbornice (kmetijske zbornice).- izdelava pašniških diagnoz, ki jo opravlja Zemljiško kmetijsko združenje (AFP)- organiziranje odnosov in ustanavljanje omrežij med rejci v južnih in severnih Alpah, da bi izboljšali način pašništva in rejstva.- Zapis dokumentov s cilji (DOCOB), orodja orientacij in priporočil za upravljanje lokacij Natura 2000.			

11. Ali ste si z drugimi pogodbenicami prizadevali za oblikovanje skupnih kriterijev, da bi tako olajšali uporabo in širjenje ekstenzivnih, sonaravnih in za območje značilnih metod gospodarjenja na hribovitih območjih in varovali značilne kmetijske proizvode, ki se odlikujejo po lokalno omejenem, edinstvenem in sonaravnem načinu proizvodnje, ter taki proizvodnji dvigali vrednost?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, za katere kriterije gre?			
Izdelava območnih oagodb za izkoriščanje (CTE) in pogodb trajnostnega kmetijstva (CAD).			

10. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Kraju primerna živinoreja in genetska raznolikost

12. Kakšne ukrepe ste sprejeli za ohranitev živinoreje z njeno raznovrstnostjo značilnih pasem, vključno s tradicionalnimi domačimi živalmi ter z njihovimi značilnimi proizvodi, tako da je primerna kraju, razpoložljivim površinam in sprejemljiva za okolje?

Dejavnosti ovrednotenja značilnih alpskih proizvodov (aromatične in dišavne rastline, sivka, ovce, govedo, mleko).

13. Ali ohranjate strukturo poljedelskih, pašnih in gozdnih površin, potrebno za tradicionalno živinorejo?

Da

X

Ne

14. Ali pri ekstenzivni živinoreji ohranjate za posamezne kraje primerno razmerje med staležem živine in površinami za pridelavo krme?

Da

Ne

15. Ali ste izvedli potrebne ukrepe za ohranjanje tradicionalne živinoreje (zlasti na področju raziskav in strokovne pomoči v zvezi z ohranjanjem genetske raznolikosti živine in kulturnih rastlin)?

Da

X

Ne

Če je odgovor da, katere ukrepe ste sprejeli? Navedite predvsem tudi morebitne rezultate raziskav in strokovne pomoči.

V okviru medregionalne konvencije gorovja (2000-2006) obstajajo dejavnosti za pospeševanje rejstva pasem « Abondance » et « Tarentaise » na celoti alpskega gorovja. Te ukrepi zadevajo v glavnem genetsko izboljšavo in podporo reje junic.

11. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Trženje

16. Ali ste izvedli ukrepe za ustvarjanje ugodnih razmer za trženje proizvodov hribovskega kmetijstva?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kakšne?			
<ul style="list-style-type: none">- Naziv gora « montagne » pospešuje ovrednotenje kmetijske pridelave na teh območjih. Pravni okvir naziva « montagne » zagotavlja, da so vse etape izdelovanja proizvoda, pri čemer se upošteva, da se uporabljene surovine in živalska krma nahajajo v gorskem območju.- Ovrednotenje proizvodnje mleka v južnih Alpah- V okviru medregionalne konvencije (2000-2006) za alpsko gorovje obstajajo dejavnosti za pospeševanje razvoja strok, ki so povezane s teritorijem (primer : aromatične rastline, divje pelin, sivka...).			

17. Ali obstajajo blagovne znamke s kontroliranim poreklom in z jamstvom kakovosti, ki enako ščitijo proizvajalce in potrošnike?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, katere? Naštejte blagovne znamke in navedite vsakokrat tudi datum njihove uvedbe.			
<u>Zaščitene geografske označbe (IGP) :</u> Tomme iz Savoje Emmental iz Savoje Med iz Provanse Jagnje iz Sisterona Suh pršut iz Savoje Suha salama iz Savoje <u>Naziv nadzorovanega izvora (AOC / AOP)</u> Eterično olje iz sivke iz visoke Provanse			

Siri :

Abondance

Banon

Beaufort

Chevrotin

Picodon

Reblochon

Tomme des Bauges

12. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Omejitev proizvodnje

18. Ali ste pri morebitni uvedbi omejitev kmetijske proizvodnje upoštevali posebne potrebe kmetovanja na hribovitih območjih, primernega kraju in sprejemljivega za okolje?			
Da		Ne	
Če je odgovor da, kako?			

13. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo - Dopolnjevanje kmetijstva in gozdarstva

19. Ali pospešujete sonaravno gospodarjenje z gozdovi kot dodatni vir dohodka na kmetijah ter kot dopolnilno dejavnost zaposlenih v kmetijstvu?			
Da	X	Ne	
Če je odgovor da, kako?			
<p>Člen št. 117 zakona za razvoj ruralnih območij (februar 2005) dovoljuje olajšavo - zlasti v gorskih območjih - pogojev izvajanja sistema davčnih spodbud pri investiciji (DEFI), ki jo uveljavlja orientacijski zakon o gozdu z dne 9. julija 2001. Ta naj bi omogočil izboljšavo struktur zasebnih gozdov, in sicer tako, da pospešuje :</p> <ul style="list-style-type: none">- Konstituiranje dovolj velikih upravnih enot (vsaj 10 ha v enem kosu)- Povečanje upravnih enot na površino večje od 10 ha- Rezorbiranje enklav			

20. Ali upoštevate varovalne, uporabne, rekreacijske ter ekološke in biogenetske funkcije gozda v razmerju do kmetijskih zemljišč ob upoštevanju posebnosti kraja in skladnosti s krajino?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, kako?

- Večfunkcionalna vloga gozda in ravnovesij med različnimi funkcijami, je potrjena v orientacijskem zakon o gozdu (julij 2001) z ustanovitvijo dveh novih orodij : model pravilnika za upravljanje in kodeks pametnega ravnanja z gozdom tako, da se s tem pomaga velikemu številu lastnikov. Ti dokumenti upravljanja so koristni pri varstvu biorazličnosti in krajine.
- Gozdne listine dajejo možnost priznanja in pogodb za usluge, ki jih imamo lahko od gozdov.
- Ustanovitev strateških shem gozdnega gorovja v Alpah.

21. Ali tako uravnate pašništvo in stalež divjadi z ustreznimi predpisi, da ne prihaja do nesprejemljive škode v gozdu in na kmetijskih zemljiščih?

Da	X	Ne	
----	---	----	--

Če je odgovor da, kako? Navedite ustrezne predpise.

--

14. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Dodatni viri dohodka

22. Ali spodbujate ustvarjanje in razvoj dodatnih virov zaslužka na hribovskih območjih, predvsem na pobudo in v dobro tamkajšnjega prebivalstva, posebej na področjih, povezanih s kmetijstvom, kot so gozdarstvo, turizem in obrt, da bi ohranili kmetije kot nosilce osnovne, dopolnilne ali postranske gospodarske dejavnosti v skladu z varovanjem naravne in kulturne krajine?			
Da	X	Ne	
Navedite podrobnosti in morebitne primere spodbujanja.			
Razlikost dejavnosti kmetov			

15. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Izboljšanje življenjskih in delovnih razmer

23. Katere izmed naslednjih ukrepov ste sprejeli, da bi izboljšali razmere zaposlenih v kmetijstvu in gozdarstvu na hribovitih območjih in povezali njihove življenjske in delovne razmere z gospodarskim in družbenim razvojem na drugih območjih in predelih alpskega prostora?	
Izboljšanje prometnih povezav	
Gradnja in obnova stanovanjskih in gospodarskih poslopij	X
Nabava in vzdrževanje tehničnih naprav in strojev	X
Drugi	
Navedite podrobnosti sprejetih ukrepov.	
Načrt posodabljanja rejskih zgradb : ta načrt mora odgovorjati potrebam posodabljana in adaptacij kmetij. Glede na dodatne stroške, ki so povezani s težavami kmetovanja v hribih, dobivajo te kmetije večjo stopnjo subvencije.	

16. člen Protokola Hribovsko kmetijstvo – Dopolnilni ukrepi

24. Ali ste sprejeli strožje ukrepe, kot so ukrepi, predvideni v protokolu?			
Da		Ne	X
Če je odgovor da, katere?			

Težave pri izvajanju Protokola Hribovsko kmetijstvo

25. Ali ste imeli oz. imate težave pri izvajanju protokola?			
Da		Ne	X
Če je odgovor da, kakšne?			

Ocena učinkovitosti sprejetih ukrepov

26. Ocenite učinkovitost sprejetih ukrepov!			